

TALCO PARA CABALLEROS
Vitabel
PRODUCE AFEITADAS ELECTRICAS IRREFLECTIVAS
CHARLES SUAVES SIN QUEMAR CIGARILLOS
TE - APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

TALCO PERFUMADO
PARA DAMAS
Vitabel
SUAVE - FRAQUANTE - ATERCIOPELADO
APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

El cosmonauta Collins soportó problema ambiental en su semi-salida al espacio

FUE PERFECTA LA MISION PARA OBTENER FOTOS ASTRONOMICAS

CABO KENNEDY, FLORIDA, 19 (AP) - El astronauta Michael Collins asumió hoy la mitad de su cuerpo fuera de la seguridad de la cápsula Gemini 10 para una excursión fotográfica de 55 minutos, pero se apresuró a volver al interior cuando sus ojos y los del piloto comandante John Young se llenaron de agua hasta el punto de "impedírnlos la visión".

Collins comunicó a tierra que el sistema de control ambiental de la cápsula comenzó a despidir vapores y que cuando los notaron abreviaron el ejercicio "de pie" en unos veinte minutos.

"Algún pequeño problema se presentó en el sistema, y tomamos la decisión (interrumpir el ejercicio) antes de lo planeado, dijo, y agregó:

"Algún cambio en el olor?", le preguntaron más tarde desde tierra.

"Negativo", respondió uno de los pilotos. "Parece mejorar y empeorar... Ahora parece mejorar algo."

Los médicos en tierra sugirieron que los astronautas utilizaran paños mojados para limpiarlos los ojos, y unas gotas que llevan en su equipo medicinal.

Collins informó que sus ojos estaban "ligeramente enrojecidos e hinchados, pero parecen mejorar un poco".

Al describir el problema para los preocupados funcionarios en el control de la misión, Young dijo que tuvo la primera indicación de la acuidad ocular durante el ejercicio de pie de Collins, pero que no lo había mencionado antes "porque no quería parecer afeinado".

ACUIDAD OCULAR

Lo mencionó sólo después que Collins notó la misma sensación.

El problema surgió cuando Collins estaba de pie como un turista aficionado a la fotografía en medio de un mundo extraño y hermoso y captaba imágenes de las estrellas, la Tierra, las nubes y el espacio.

NEGRA NOCHE ESPACIAL

"Me siento perfectamente cómodo aquí, dijo Collins mientras observaba el vacío sin límites que lo rodeaba, "hermosa vista desde aquí".

Para no salir despedido, Collins se ató al interior de la nave espacial antes de abrir la escotilla de la pequeña nave a 386 kilómetros sobre el océano Atlántico, exponiéndose junto con Young al helado vacío de una negra noche espacial.

MISSION FOTOGRAFICA

Hasta el momento del incidente, Collins había cumplido perfectamente su misión: fotos astronómicas de radiaciones estelares ultravioleta, fotos de las nubes, la Tierra, el horizonte, la luz zodiacal. También retiró del exterior de la cápsula la placa desmontada y recogió polvo de micrometeoritos.

Por último, tomó fotografías de una segunda placa, la cual, multicolor, permitirá a los técnicos fotográficos de la "NASA" reproducir más exactamente los verdaderos colores del cosmos. La placa reproductora combina los colores rojo, amarillo, azul y gris.

SEGUNDO ACOPLAMIENTO

Su ejercicio de hoy fue una especie de ensayo para la flotación de Collins durante una hora mañana. Los pilotos tratan de economizar el combustible del Gemini para dos días más de vuelo espacial que incluye una segunda persecución, la de otro satélite Agena.

Su presa en la cacería de mañana estaba a 2,200 kilómetros cuando Collins se asomó y este informó haber visto un objeto brillante en la distancia, que pensó podía ser el cohete Agena que quedó en el espacio después del magro vuelo Gemini 8 el 16 de marzo.

CON BOB KENNEDY

Según AFP, la entrevista del jueves por la tarde, con el Secretario de Estado, Dean Rusk, tardó, con el Secretario de Estado, Dean Rusk, obligó a Gral. Barrientos a conceder otro momento para la visita que el senador Robert Kennedy debía hacerle a la misma hora.

DIFICULTADES

La misión de control no confirmó enseguida si lo era.

Collins señaló que era más difícil ver las estrellas de lo que había supuesto. "Se ven vagamente... Podemos ver el objeto y una o dos estrellas, eso es todo", dijo.

Con la faja de las rodillas y otras tres conexiones para oxígeno y radiocomunicación, no pudo erguirse más de unos 60 centímetros del asiento. Fue la primera vez que estiró los músculos desde que la Gemini 10 fue lanzada ayer para su ambicioso viaje de tres días.

Durante la tarde, los astronautas dos veces encendieron el poderoso motor principal del gran cohete Agena, para cambiar de una órbita que estableció un record mundial de altura a otra más baja.

Esto sentó la pauta para la segunda persecución de satélites en la misión de mañana, del Agena del Gemini 8.



El astronauta Michael Collins -según se observa en el dibujo- se inclinó en base a la operación realizada- abrió ayer la escotilla de la cápsula Gemini 10 en órbita, asomó la parte superior de su cuerpo en una salida parcial y cumplió su misión de fotografía. La cápsula evolucionaba ese momento a una altura de 386 kms. encima del océano Atlántico. Debía fotografiar la Tierra, el horizonte y las características terrestres y meteorológicas, como así también utilizar una placa de cuatro tonos de color, evitando la distorsión causada por la atmósfera terrestre.

UNICA SOBREVIVIENTE IDENTIFICO AL ASESINO DE LAS 8 ENFERMERAS

CHICAGO, 19 (AP) - El diario Chicago Sun-Times' informa hoy que la única sobreviviente de la matanza de ocho estudiantes de enfermeras identificó hoy a Richard Speck en su lecho del hospital de la cárcel como el asesino.

El "Sun-Times" dice que la sobreviviente, Corazón Amuro, una estudiante filipina de 23 años, habló con un dedo a Speck y dijo simplemente: "Ese es el hombre".

El diario agrega que tuvo conocimiento de que la Sra. Amuro se encontraba en la puerta de la habitación de Speck y sólo pronunció cuatro palabras.

En su parte, el "Chicago Tribune" atribuye a un funcionario del hospital que la muchacha "no pronunció una sola palabra, simplemente echó una mirada y se fue".

La oficina del fiscal del Estado, que tiene a su cargo el caso, dijo que la Sra. Amuro había identificado a Speck. El Dr. William N. Norcross, médico de la cárcel que estaba en la habitación en ese momento, dijo que sabía si la Sra. Amuro había identificado a Speck.

La Sra. Amuro, de 24 años, fue llevada al hospital del condado de Cook el domingo con una herida en su brazo izquierdo. Los médicos del hospital lo reconocieron como el hombre acusado de matar a ocho enfermeras y dijeron que trató de suicidarse.

La Sra. Amuro, que se ocultó en una cama y rezó mientras asesino ultimaba una por una a sus ocho amigas, fue llevada al hospital de la cárcel municipal, pero los médicos dijeron que el estado de Speck no permitía su confrontación.



Estos son los ocho enfermeras que perdieron la vida la semana pasada cuando un asesino, ahora identificado como Richard Speck, ingresó al hospital en que ellas trabajaban y las eliminó utilizando revólver, puñal y sus propios manos.



Corazón Amuro, la enfermera filipina de 23 años que sobrevivió al "crimen del siglo", identificó ayer a Richard Speck, como autor del múltiple asesinato.

AYER SE EFECTUO LA SEGUNDA EXPLOSION NUCLEAR DE FRANCIA

París, 19 (AFP). - Con la segunda explosión atómica en el océano Pacífico, Francia experimentó hoy por primera vez la técnica de lanzamiento de un artefacto nuclear.

Mientras que el dos de junio pasado la explosión se había realizado en tierra, esta vez la bomba fue largada desde un avión y la explosión tuvo lugar en la baja atmósfera.

Un bombardero supersónico Mirage IV lanzó el artefacto de 20 kilotones sobre el Atolón de Mururoa, a las 15.05 GMT, poco después del amanecer en las islas.

BARRIENTOS, AGOTADO, VISITO EL HOSPITAL MILITAR "WALTER REED"

HOY ALMOZARA CON LYNDON JOHNSON

Presidente electo de Bolivia, Gral. René Barrientos, se apresuró a cumplir su promesa de actuaciones, que se inició ayer miércoles a su llegada a Washington que se produjo a las 2.45 horas de la madrugada de ayer a bordo de un avión especial, un bimotor F-27, puesto a su disposición por la compañía Fairchild, desde Nueva York. Barrientos, que llegó junto a su esposa Rosalva Gallardo de Barrientos, su ayudante capitán Luis Villarreal, y de los periodistas bolivianos Prudencio Claude, Director General de la Inmigración, Jorge Carrasco, Director de "El Mundo" y Alfredo Estívariz, Director del programa "Reed", estuvo en el Hospital Militar "Walter Reed" durante la mañana de ayer.

Nuestras agencias informativas ASSOCIATED PRESS y FRANCE PRESS, y despachos provenientes de los periodistas nombrados han completado la información sobre las actividades del Presidente electo de Bolivia en su visita de una semana a los Estados Unidos.

Barrientos, además de los nombrados, fue acompañado en su viaje de Nueva York a Washington por el Embajador de Bolivia Julio Sanjinés Goytia. En AP, una fuente diplomática dijo que el Presidente electo boliviano estaba visitando el Hospital Militar "Walter Reed", agregando que la fuente había dicho que el Gral. Barrientos se encuentra en la ciudad después de la intensa campaña en la cual ganó las elecciones presidenciales de Bolivia. La embajada boliviana declaró en detalles sobre las actividades de Barrientos en la mañana y el funcionario sólo dijo que había salido con el Embajador Julio Sanjinés para una cita no especificada.

La Embajada de Bolivia ha preparado las siguientes actuaciones para hoy: Horas 11. Asistencia a la inauguración de las conferencias de la International Platform Association en el Hotel Schranton, donde habrán John Lindsay, alcalde de Nueva York, y Robert Weaver, Secretario de la Vivienda. Horas 13. Entrevista-almuerzo en la Casa Blanca con el Presidente de los Estados Unidos, Lyndon Johnson. Horas 18. Recepción ofrecida en honor del Gral. Barrientos por el Embajador de Bolivia, Julio Sanjinés, con asistencia de representantes del cuerpo diplomático, Poder Ejecutivo y miembros del Congreso.

Se anunció por el despacho proporcionado por la oficina de prensa del Gral. Barrientos, que el jueves acompañará Barrientos al Vicepresidente Hubert Humphrey y al Ministro de Relaciones Exteriores del Canadá, Paul Martin, en un almuerzo privado en la Embajada de Bolivia. Para las 16 horas el Presidente electo tiene programada una conferencia de prensa y a las 17, se reunirá con Dean Rusk, Secretario de Estado. Por la noche, los esposos Barrientos serán invitados de honor en una recepción en la sede de la OEA.

El viernes, los visitantes realizarán un breve viaje de recreo a Pittsburg y regresarán a Washington a tiempo para que Barrientos pueda pronunciar su discurso ante la convención de la International Platform Association, debiendo abordar el tema "La revolución boliviana". Ante dicha convención, además, tomarán parte como oradores el Secretario de Estado Dean Rusk, el senador por Oregon, Wayne Morse, Art Buchwald, el famoso humorista norteamericano de temas políticos nacionales e internacionales y otras personalidades famosas.

La colectividad boliviana de Washington ofrecerá el sábado en la mañana al Gral. Barrientos y a su esposa una fiesta campestre y, por la noche, serán honrados con una parrillada en la hacienda de Drew Pearson, en Maryland.

El domingo, Barrientos y su esposa partirán de Washington con destino a Filadelfia y el lunes visitarán la ciudad de San Antonio, Texas, a invitación de los alcaldes de ambas ciudades. Desde San Antonio, los visitantes, partirán con destino a La Paz.

Demora de japoneses en responder a propuesta boliviana, provocó que se conceda Matilde a Phillips Brothers

La demora de los ejecutivos de la firma japonesa "Overseas Mineral Resources Development" (OMRD) en responder al planteamiento boliviano de instalar refinerías de zinc, provocó que el Gobierno adjudicó, en arrendamiento, la mina "Matilde" a la firma norteamericana "Phillips Brothers", según explicaron ayer el Presidente de la República y el de COMIBOL.

El problema de comunicaciones con el Japón, que la comisión tuvo problemas para conseguir las visas necesarias para pasar por Estados Unidos y la huelga de transporte aéreo americano, fueron citadas como las razones que demoraron la llegada a nuestro país de los ejecutivos de la firma japonesa por el abogado en Bolivia de esa firma, Luis Soux.

Esa demora tuvo como consecuencia la pérdida de la adjudicación de mina "Matilde", por parte de los japoneses. En cambio, benefició a la empresa norteamericana "Phillips Brothers" que, finalmente, recibió la adjudicación.

La decisión gubernamental de adjudicar en arrendamiento la mina "Matilde" de zinc, a la empresa norteamericana, fue dada a publicidad ayer. Paradójicamente, horas después llegó información procedente del Japón en sentido de que el Presidente de la OMRD Sr. Aoyama emprendió viaje a Bolivia para suscribir el convenio de arrendamiento. Es posible que el presente una contrapropuesta definitiva al Gobierno.

Ayer, ejecutivos en La Paz de la firma japonesa visitaron al Presidente de la República. El Primer Mandatario, precisamente, escucharon la noticia: El Gobierno adjudicó la mina "Matilde" a la firma norteamericana "Phillips Brothers".

Y lo curioso del caso es que, en principio, había decidido adjudicarla a la firma japonesa. Lo que sucedió después, fue explicado por el Presidente de la Corporación Minera de Bolivia, quien los acompañó en la entrevista: "Aunque inicialmente la firma japonesa dijo-

tenía muestras simpatías, ellos no respondieron a las contrapropuestas que hizo la Junta. Además, se les había comunicado y personalmente, por encargo del Presidente, informé que el Estado estaba dispuesto a firmar el contrato con ellos. El anuncio lo hice, inclusive, al señor Embajador del Japón. Sensiblemente -añadió Lechín Suárez- después de un mes, no dieron a conocer su opinión al respecto. Entretanto, la empresa norteamericana ha mejorado sus propuestas y, primero porque la Junta creyó que no había ya interés por parte de los japoneses y, segundo, porque la Phillips Brothers mejoró su propuesta, se decidió revisar la decisión inicial".

DECISION DEFINITIVA

El Presidente Ovarando Candia lamentó la equivocación y puntualizó que la decisión de su gobierno de adjudicar la mina "Matilde" a los norteamericanos "es definitiva". Comentó lo sucedido, calificando el hecho como "una sensible equivocación". Explicó que (Pasa a la página 7)

SIGUEN INTERESADOS

Lógicamente, la noticia no fue

DE LOS TRAMITES QUE REALICEN LAS AUTORIDADES SUCRENSAS Y DEL "LAB" DEPENDE AHORA EL CREDITO FRANCES

De los trámites que realicen las autoridades sucrensas y las del Lloyd Aéreo Boliviano, depende, ahora, que se haga realidad el crédito de 20 millones de dólares concedido a nuestro país por el gobierno de Francia, de acuerdo a protocolo firmado en París por los Ministros de Economía y Hacienda, con autoridades francesas.

El Ministro de Hacienda informó ayer al Presidente de la República sobre esas gestiones. Después, conversando con los periodistas, mostró satisfacción por los resultados obtenidos, "porque se ha logrado una vieja aspiración boliviana, de concretar créditos para la fábrica de cemento de Sucre, electrificación y captación de aguas potables para esa ciudad y el préstamo para la adquisición de aviones para el Lloyd Aéreo Boliviano".

El préstamo asciende a 20 millones de dólares. Tienen intereses y años de vencimiento diferentes y las condiciones en que ha sido otorgado son consideradas por las autoridades bolivianas como sumamente favorables.

Para concretar los préstamos, es decir, para que el dinero o los equipos sean entregados a Bolivia, "lo único que falta es que las diferentes entidades interesadas -puntualizó el Ministro de Hacienda- inicien y firmen los contratos, tal como lo hizo, por ejemplo en el caso de la Alcaldía de Sucre, la Alcaldía de La Paz, con el crédito alemán. El Lloyd, a su vez, debe firmar los contratos y la Fábrica de Cemento de Sucre, igual cosa, mediante la CBF. Los créditos están concretados. Lo que falta es el detalle de negociación de los mismos.



Artillería de una división coreana en Viet Nam fueron fotografiados durante una violenta acción contra fuerzas comunistas. Últimamente Corea del Sur aumentó sus contingentes bélicos en Viet Nam.

Java Central se halla al borde de una guerra civil

Choques entre indonesios opositores y los que apoyan al Presidente Sukarno

Por T. JEFF WILLIAMS

JAKARTA, 19 (AP).— Se acentuó el temor de una guerra civil en Java Central con los informes de choques entre partidarios y adversarios del Presidente Sukarno.

El General Sukarno, jefe del Gobierno, pronunció un discurso en un momento en el que se estaban produciendo choques entre partidarios y adversarios del Presidente Sukarno.

El comandante suroeste informó desde Java Central que una persona fue muerta y cinco heridas durante luchas en Surakarta hace dos semanas.

Dijo que jóvenes miembros del partido Nacionalista chocaron con musulmanes que celebraban el nacimiento de Mahoma.

Estos últimos entonces atacaron dos veces la sede del partido antes de ser expulsados por tropas.

Numerosas luchas callejeras entre partidarios y adversarios de Sukarno en Jogjakarta, a 60 kilómetros al este de Jakarta, fueron informadas por viajeros que llegaron de allí.

El General Mundadi, Gobernador de Java Central, dijo que la zona "está envuelta por una atmósfera de tensión".

El diario "Suluh Marhaen", vocero del partido nacionalista, dijo que sus miembros son "buenos hijos" de Sukarno y que nunca tolerarán insultos dirigidos contra este.

Entretanto, los estudiantes en Jakarta continuaban sus ataques contra la autoridad de Sukarno a pesar de que el congreso ya lo despojó a este de la mayor parte de su poder.



Esta foto corresponde a uno de los últimos cinco bombardeos que realizaron los Fuerzas Armadas de los Estados Unidos contra importantes depósitos petroleros del Vietnam Norte. Mientras los incursiones y bombardeos aéreos norteamericanos se intensifican en la guerra de Vietnam, los norvietnamitas continúan con sus contraataques y se niegan a aceptar negociaciones de paz (AP Wirephoto)

No existe la posibilidad de un golpe de estado en Venezuela

Caracas 19 (AP).— El Presidente Raúl Leoni aseguró hoy que no existen posibilidades de un golpe de estado en Venezuela, añadió "Sabiendo que las cosas marchan viento en popa, a toda vela".

Leoni hizo las declaraciones al referirse a denuncias hechas por el sector laboral de su Partido Acción Democrática (AD) proyecto de ley de reforma tributaria.

Los sindicatos de AD acusaron abiertamente a las compañías petroleras extranjeras de propiciar una campaña encaminada a desatar un golpe militar.

"Esos son tiempos pasados," dijo Leoni refiriéndose a la posibilidad de un golpe militar. El último dictador venezolano, Marcos Pérez Jiménez, fue derrotado en 1958 y desde entonces ha habido algunos intentos de golpe de Estado pero en su mayoría patrocinados por el Partido Comunista.

El proyecto de ley de reforma tributaria que ha causado un fuerte reacción política y económica fue presentado al Congreso para su estudio y aprobación este mes. El proyecto deberá aumentar los ingresos del fisco nacional en cerca de 100 millones de dólares anuales.

La mayor parte de estos ingresos deberá venir del sector petrolero y de los gigantes industriales ya que los impuestos son altos para las clases bajas si se rebajan en el proyecto.

Tanto el Gobierno como sectores económicos privados han destacado fuertes campañas de publicidad a favor y en contra de la reforma tributaria.

Propaganda televisada de ambos grupos fue inclusive retirada del aire debido a que se consideraba tendía a exacerbar los ánimos.

Leoni dijo que su gobierno está dispuesto a escuchar las proposiciones que el sector privado tenga sobre el proyecto de reforma tributaria pero en sus declaraciones ha dejado bien claro que tiene toda la intención de verla aprobada por el Congreso Nacional.

Había a periodistas en su palacio de Miraflores.

Parlamento colombiano inicia hoy su período de sesiones

BOGOTÁ, 19 (AP).— El Parlamento colombiano renovado en casi 70 por ciento, inició mañana la nueva legislatura bajo la inquietante perspectiva del vasto programa de transformación social y económica que pondrá en su consideración el futuro del Presidente liberal Alfonso Lleras Restrepo.

La instalación del congreso, la cual el Presidente saliente, Guillermo León Valencia, quien hace cinco gobiernos acogido a las prerrogativas del Estado de Sitio y al decidido respaldo de las masas anteriores.

Los nuevos y antiguos congresistas, elegidos hace cuatro meses, deben estudiar como proyectos legislativos 26 reformas a la Constitución Colombiana, que se han entregado un día después de la inauguración de la nueva legislatura.

La inauguración de la nueva legislatura tienen proyectada la elección de sus dignatarios, que en reuniones previas acordados, y los dirigentes de las mayorías continuarán sus labores para seleccionar al primer designado, o Vicepresidente de la República.

La segunda parte del discurso del Presidente conservador Valencia ni senadores ni representantes llegaron a un designado para nombrar a un designado que sustituya a José Antonio Santos, cuyo período de dos años se venció en 1964.

Los 190 representantes y 106 senadores, de los 19 departamentos, se halla dividido este año, políticamente pertenecen a la coalición bipartidista denominada Frente Nacional.

Según la disyuntiva sobre la cual se deberán desarrollar los debates dentro del Gobierno de Lleras Restrepo, que según

los resultados de las elecciones a corporaciones públicas, no pudo obtener las dos terceras partes requeridas para la aprobación de cualquier ley.

Según los observadores políticos el nuevo jefe de Estado iniciará su período constitucional bajo el Estado de Sitio que no pudo ser levantado debido a que el congreso anterior no estudió las medidas económicas de emergencia dictadas por el Gobierno de Valencia para detener la inflación.

El fortalecimiento de la moneda, conseguir crédito externo y reducir el déficit presupuestal.

A su retorno de Rusia

H. Wilson lanzó una campaña para impedir devaluación de la libra

LONDRES, 19 (AP).— El Primer Ministro Harold Wilson regresó hoy sin haber adelantado nada en su misión a Moscú para promover conversaciones de paz en Vietnam, lanzándose inmediatamente a una campaña para impedir la devaluación de la libra.

Al informar al Parlamento de sus 10 horas de conversaciones con su colega ruso Alexei Kosygin Wilson excluyó cualquier acción prematura anglo-rusa para convocar a discusiones de paz sobre Vietnam.

Pero Wilson afirmó que había llegado a una profunda comprensión con Kosygin en cuanto a lo que debe ser evitado por ambos lados para impedir una peligrosa intensificación de la guerra.

El Primer Ministro aclaró que le había pedido a Kosygin que prevenga a los norvietnamitas sobre las represalias que deben esperar si juzgan y condenan a aviadores norteamericanos cautivos como criminales de guerra.

Fue uno de los típicos más importantes que trató con los soviéticos según dijo.

Ignorando la fatiga de su viaje Wilson trató con su gabinete los planes que colocarán a Gran Bretaña bajo un programa económico de emergencia.

Su fin es terminar con la baja mundial de la esterlina y evitar así la bancarrota. Estas son algunas de las medidas contempladas:

—La congelación de precios, salarios y dividendos, junto con la introducción de un salario nacional mínimo.

—Reducciones de unos 500 millones de dólares en defensa y otros gastos en ultramar, especialmente en el ejército del Reino y las fuerzas del este.

Miles de infantes de marina persiguen norvietnamitas para tomar represalias

SAIGON, 19 (AP).— Millares de infantes de marina de EE.UU. buscarán hoy cerca del paralelo 17 a regulars norvietnamitas que finalmente terminaron un costoso ataque de ola humana el lunes infligiendo fuertes bajas en las unidades de infantes de marina, 60 hombres abrumados a razón de 1 a 1.

El contacto alrededor del valle Song Ngon, en la selva, disminuyó a esporádicos intercambios después de una batalla que un oficial norteamericano estimó que ocasionó a un regimiento comunista de unos 1,000 hombres 500 muertos o heridos. El resto se retiró del valle.

Los aviones de la marina y de los aviones de artillería de apoyo podrían haberse dividido en pequeños grupos.

Unos 7,000 infantes de marina y unos 3,000 soldados survietnamitas, se combinaron desde el pasado viernes en esa operación.

La guerra aérea siguió activa. Los aviones estadounidenses hostigaron nuevamente el Vietnam del norte después de ataques el lunes contra 11 almacenes de petróleo desde 150 kilómetros al norte de la frontera hasta un punto a

65 kilómetros al norte de Hanoi. El vocero dijo que los aparatos

cludieron 13 proyectiles tierra-aire ese día.

En Ginebra CONTINUA LA DISCUSION SOBRE EL TRATADO DE EXPLORACION ESPACIAL

GINEBRA, 19 (AFP).— Mientras la tripulación de "Gemini 10" prosigue con éxito su misión a más de 400 kilómetros de la Tierra, la Luna de miel parece continuar entre rusos y norteamericanos dentro del comité de la ONU que discute en Ginebra un proyecto de tratado sobre exploración espacial.

El delegado soviético, P. Morozov, declaró hoy, al final del debate general, iniciado el martes pasado, que la URSS está dispuesta a incluir en su proyecto de tratado "toda propuesta, incluso ciertas partes del proyecto norteamericano que no figuran en el proyecto soviético".

Por su parte, Arthur Goldberg, representante de los Estados Unidos, se comprometió a cooperar

totalmente para elaborar un tratado aceptable para todos.

Esta mañana, Goldberg, y Morozov, tuvieron, al margen del debate general, una conversación de una hora.

Durante el debate general, los delegados de 28 países que integran el "Sub-Comité Jurídico para la Exploración y Utilización del Espacio Extra-Atmosférico", insistieron en el "carácter imperativo y urgente" de la tarea a cumplir.

Todos subrayaron con parecidos términos, que un convenio sobre exploración y utilización del espacio, la Luna y otros cuerpos celestes, contribuirá seriamente a un alivio de la tensión y reforzará la cooperación internacional.

LOS COSMONAUTAS PRECEDIERON A LOS NORTeamERICANOS YOUNG Y COLLINS

PARIS, 19 (AFP).— Veintinueve cosmonautas precedieron en el espacio a los norteamericanos, John Young y Michael Collins, lanzados desde Cabo Kennedy.

Dieciocho norteamericanos, en once vuelos diferentes, han acumulado hasta ahora 1,520 horas de vuelo espacial. Los soviéticos, en nueve de once, evolucionaron alrededor de la Tierra, en seis vuelos de 507 horas.

Excediendo los dos vuelos balísticos de 15 minutos cada uno, efectuados en 1961 por Alan Shepard y Virgil Grisson, los vuelos norteamericanos fueron los siguientes:

20 de febrero de 1962: John Glenn: tres revoluciones en 4 H. 56 M. 4 de mayo de 1962: Scott Carpenter: tres revoluciones en 4 H. 56 M. 13 de octubre de 1963: Walter Schirra: seis revoluciones en 9 H. 13 M. 4 de mayo de 1963: Gordon Cooper: 22 revoluciones en 34 H. 20 M. Terminó entonces el programa norteamericano "Mercury", y dos veces los vuelos se realizaron en cápsulas "Gemini", dos veces

grandes:

13 de marzo de 1964: Virgil Grisson y John Young: tres revoluciones en 4 H. 53 M. 1. Cuatro al 11 de junio de 1965: James McDivitt y Edward White: 62 revoluciones en 97 H. 56 M. White fue el primer norteamericano que evolucionó en el vacío espacial y el primer hombre que utilizó una pistola propulsora; 21 al 29 de agosto de 1965: Gordon Cooper y Charles Conrad: 120 revoluciones en 190 H. 56 M. Cooper al 18 de diciembre de 1965: Frank Borman y James Lovell: 114 revoluciones en 330 H. 35 M. 15 de diciembre de 1965: Walter Schirra y Thomas Stafford: realizaron la primera "cita espacial", aproximándose a menos de 30 centímetros de la cápsula de Borman y Lovell. Efectuaron 15 órbitas en 25 H. 51 M.

El 16 de marzo de 1966: Neil Armstrong y David Scott realizan el primer aterrizaje con un cohete "Agena", pero las oscilaciones vibracionales fueron tales que se dieron órdenes a los astronautas de abandonar el cohete y regresar a la Tierra. Fue el vuelo más dramático de la era espacial.

Tres de junio de 1966: Thomas Stafford y Eugene Cernan permanecieron en el espacio 72 horas, durante las cuales realizaron tres vuelos espaciales con un cohete "ATDA". Cernan efectuó una salida al espacio de dos H. 10 M.

En cuanto a la Unión Soviética, los vuelos humanos en el cosmos fueron los siguientes:

12 de abril de 1961: Yuri Gagarin, primer hombre en el espacio, realizó una revolución en 1 H. 48 M. 12 de agosto de 1961: Gherman Titov: 17 revoluciones en 25 H. 18 M.

11 al 15 de agosto de 1962: Andrian Nikolaiev: 94 H. 22 M. 12 al 16 de agosto de 1962: Pavel Popovich: 79 H. 57 M. (ambos "Vostok") completaron a unos seis Km. de distancia.

14 al 19 de junio de 1963: Valery Bykovsky: 81 revoluciones en 19 H. 6 M.

6 al 19 de junio de 1963: la primera mujer del espacio, Valentina Tereshkova, efectuó 46 revoluciones en 70 H. 50 M. (los dos "Vostok") completaron a menos de cinco Km).

VENCEDOR EN SU CATEGORIA EN LA CARRERA "DOBLE VIAJIA"

Equipado con: Calefacción, Descongelador, Cristales coloreados, Reloj, Radio con antena automática, Encendedor de cigarrillos, Lavador de parabrisas, Asientos independientes reclinables, Luces direccionales, 4 puertas, 4 velocidades, 4 cilindros.

74 H.P. 1.490 cc.

Repuestos genuinos a precio uniforme en toda la República.

TOYOTA CORONA

TOYOTA BOLIVIANA LIMITADA

Agencias en todo el país

Repuestos genuinos a precio uniforme en toda la República.

TOYOTA CORONA

TOYOTA BOLIVIANA LIMITADA

Agencias en todo el país

Repuestos genuinos a precio uniforme en toda la República.

TOYOTA CORONA

TOYOTA BOLIVIANA LIMITADA

Graves denuncias contra la Fac. de Agronomía, Cochbba

terial.

PRESENCIA Ayuda Extranjera

La Paz, Bolivia, Miércoles 20 de Julio de 1966

No hay en el mundo ningún país que pueda, por sí solo, atender los múltiples pedidos de ayuda hechos por los pueblos...

De ahí por qué, dentro de la misma Alianza para el Progreso, se han hecho llamados para que el desarrollo latinoamericano sea una tarea conjunta del esfuerzo de nuestros pueblos...

Una ventaja política adicional existe para los gobiernos latinoamericanos y para los que dan la ayuda. Los primeros alcanzarán mayor independencia si no se hallan demasiado ligados a un solo país suministrador de créditos y de asistencia técnica...

Un ejemplo de lo que se puede obtener por medio de la financiación que provenga de diversas fuentes, la tenemos en estos días, a través de las noticias que se han dado a conocer...

La primera, toca a un crédito de treinta y tres millones de dólares que se destinaron a la construcción de los proyectos mineros para el aprovechamiento de una rica zona situada en los departamentos de Cochabamba y Santa Cruz. El país del cual continúa, de este modo, sus propósitos, en buena parte de desarrollar nuestra infraestructura económica...

La segunda, se relaciona con el crédito francés de veinte millones de dólares, los cuales se permitirá, entre otros, reparar los primeros aviones bolivianos con los cuales son imprescindibles pistas como la de La Paz.

La tercera corresponde a uno de los más largamente acordados objetivos nacionales: la existencia de fundiciones de hierro bolivianas, que ahora será posible por medio de un crédito alemán.

Si a tales noticias agregamos otras, como el crédito de tres millones de dólares que el Japon ha ofrecido para recuperar los ferrocarriles y las buenas intenciones similares, manifestadas por España, aunque todavía no concretadas, podemos tener una idea de cual es el camino que se puede seguir: diversificar las fuentes de los créditos a fin de apresurar, con la cooperación del esfuerzo nacional, nuestra avance para abandonar la lamentable situación de subdesarrollo.

Sólo con hechos se realizará Europa - I

Por JEAN REY

Debemos de salir de una crisis que ha durado siete meses y que muchos de nosotros ha significado una fuente de preocupaciones. Se dice, sin embargo, que la crisis de la Comunidad Económica Europea no ha dudado ni un instante, en el curso de este período, de que todo se terminaría bien.

En primer lugar porque estamos convencidos de que nuestros países han olvidado la lección de las últimas guerras, originadas en Europa por el choque de los nacionalismos europeos.

Estas dos amargas lecciones, han dado a su vez origen al movimiento de integración de Europa. Sus veinte años de existencia han transformado ya profundamente el pensamiento político y la vida de nuestro continente.

Hay una segunda razón que nos permite creer en el porvenir de nuestro movimiento: es la voluntad de nuestros gobiernos de defender la obra por ellos creada, y en la que no han dejado de creer un solo instante. Esta voluntad y esta fe han sido expresadas con una fuerza extraordinaria y rara solemnidad en los textos de las deliberaciones gubernamentales, en el curso de la reunión del Consejo de Ministros de la Comunidad del 25 de octubre último.

Pero hay una tercera razón, que es la amplitud de los resultados conseguidos en ocho años por la integración europea: una unión aduanera completamente realizada; una fuerte expansión económica creada en Europa occidental que ha acelerado el incremento económico de nuestros países, elevado el estándar de vida, substituido el pleno empleo al desempleo; una unión económica cuyos primeros efectos se hacen sentir en todos los sectores industriales y agrícolas, financieros y, sobre todo, sociales; la creación de una red de vínculos internacionales tendientes a ampliar la Comunidad en Europa, y que van de la asociación de Grecia, Turquía y miembros asociados africanos a los acuerdos comerciales con Irán, Israel y el Líbano.

Y, finalmente, por qué no decirlo, no nos hemos podido resignar jamás a creer que Francia abandonaría la obra cuya creación ella misma había aportado ella misma una contribución tan esencial. Si bien es justo decir que los nombres de algunos franceses eminentes quedarán para siempre vinculados al nacimiento de las Comunidades Europeas, no es menos justo decir que el Gobierno francés ha aportado un constante esfuerzo, de 1958 a 1965, a la ejecución del Tratado de Roma y a la construcción de las políticas comunes.

La crisis pertenece al pasado, razón por la cual debemos abstenernos de polemizar sobre sus causas y sobre su evolución. Comprobemos más bien el hecho de que, una vez esta crisis terminada, los seis gobiernos han reanudado el trabajo comunitario en el punto en que había sido interrumpido.

En el dominio exterior, la Comunidad ha vuelto a encontrar también su libertad de movimiento. En efecto, las importantes decisiones tomadas últimamente le han permitido reanudar en forma activa las (Pasa a la página 8)

LA POLITICA HOY

Ha causado sorpresa el anuncio hecho por fuentes intimamente ligadas a Barrientos, de que el Presidente electo está buscando la participación de la Democracia Cristiana en su gabinete. El anuncio incluye a Frangé, pero ello era ya conocido.

Teniendo en cuenta que la DC se halla en el campo de la oposición dura a Barrientos, la decisión entraña un signo de lo que hace varios días vengo diciendo: Barrientos busca un gobierno de conciliación nacional.

No conozco detalles del ofrecimiento hecho a la DC, pero me figuro que se tratará de un ministerio de importancia. Si se llega realmente a un gobierno de unidad nacional, no parece que la DC deba negarse. La oposición cerrada, entiendo yo, se estaba haciendo a un gobierno que tenía a los ojos de la DC todos los aspectos de ser un gobierno de partido. La actitud de Barrientos viene a presentarse como un nuevo giro en la política, una nueva situación que hay que analizar también en forma nueva, al margen de lo que sucedió antes de elecciones, la abstención y otras actitudes.

Porque «en el fondo» se le está dando a la DC la oportunidad de realizar una labor concreta, definitiva, en tarea nacional y no de colaboración a un gabinete que sería una actitud sumamente negativa el no acceder a este gesto de amplitud del Presidente electo. Y lo importante es hacer algo positivo no limitándose solamente a la crítica desde fuera. La madurez y la calidad de importantes grupos de la izquierda del PDC hacen esperar una respuesta positiva. Me imagino que con claras condiciones y con muy claras cláusulas para poder acceder a ello.

Una cosa muy similar se puede decir del ofrecimiento hecho a FSB, el cual, si no estoy muy equivocado, está prácticamente asegurado por ciertos grupos muy importantes de ese partido que parece en estas actitudes un claro deseo de no entregar todo el gobierno a los partidos del frente triunfador. Lejos de toda actitud negativa y sectaria, tengo que decir que ello me parece muy bien, con la misma sinceridad con que he criticado y critico varias cosas del frente, sobre todo su conglomerado ideológico imposible de entender y que puede muy bien ser uno de los motivos que ha llevado a Barrientos a pedir a ciertos partidos que participen en su gabinete. Hay que seguir con atención el desarrollo de este interesante actitud política.

POLITICOS

za extraordinaria y rara solemnidad en los textos de las deliberaciones gubernamentales, en el curso de la reunión del Consejo de Ministros de la Comunidad del 25 de octubre último.

Pero hay una tercera razón, que es la amplitud de los resultados conseguidos en ocho años por la integración europea: una unión aduanera completamente realizada; una fuerte expansión económica creada en Europa occidental que ha acelerado el incremento económico de nuestros países, elevado el estándar de vida, substituido el pleno empleo al desempleo; una unión económica cuyos primeros efectos se hacen sentir en todos los sectores industriales y agrícolas, financieros y, sobre todo, sociales; la creación de una red de vínculos internacionales tendientes a ampliar la Comunidad en Europa, y que van de la asociación de Grecia, Turquía y miembros asociados africanos a los acuerdos comerciales con Irán, Israel y el Líbano.

Y, finalmente, por qué no decirlo, no nos hemos podido resignar jamás a creer que Francia abandonaría la obra cuya creación ella misma había aportado ella misma una contribución tan esencial. Si bien es justo decir que los nombres de algunos franceses eminentes quedarán para siempre vinculados al nacimiento de las Comunidades Europeas, no es menos justo decir que el Gobierno francés ha aportado un constante esfuerzo, de 1958 a 1965, a la ejecución del Tratado de Roma y a la construcción de las políticas comunes.

La crisis pertenece al pasado, razón por la cual debemos abstenernos de polemizar sobre sus causas y sobre su evolución. Comprobemos más bien el hecho de que, una vez esta crisis terminada, los seis gobiernos han reanudado el trabajo comunitario en el punto en que había sido interrumpido.

LOS EFECTOS DEL CONCILIO EN MEXICO

Por MANUEL CASTILLA RAMIREZ

Por su parte, el Arzobispo de Puebla y Presidente de la Conferencia Episcopal, Monseñor Octaviano Márquez y Toriz, declaró que en su arquidiócesis existe verdadero interés por conocer los documentos conciliares, que se están difundiendo a través de conferencias y otros medios para después aplicarlos.

El Obispo de San Cristóbal las Casas, Monseñor Samuel Ruiz, en cuya diócesis 300 mil de los 500 mil habitantes son indígenas, expresa que para la comprensión de los decretos conciliares se realiza un programa de retiros mensuales con los sacerdotes para que se interioricen del texto y espíritu de los documentos.

Agregó también que se ha iniciado un programa catequístico en las regiones indígenas, y se han traducido la Misa y el rito de los principales sacramentos al dialecto Tzeltal.

Sintomáticos hechos permiten afirmar lo que dice el título de esta nota. Desde hace algún tiempo las relaciones boliviaño-mexicanas han tropezado con dificultades, cuyos motivos principalmente se originan en las determinaciones asumidas por la Junta Militar que, sin menospreciar la ayuda americana, ha impuesto antes que nada un principio de soberanía que se dilata a través de doce años de gobierno del MNR.

Para empezar, señalarémos las disposiciones adoptadas en nivel de gobierno para recibir las visitas del Embajador Henderson, quien durante el gobierno del MNR se mostró muy complacido por la política desplegada por Paz Estenssoro, Henderson, antes de ahora, los laicos».

Monseñor Miguel Darío Miranda Gómez, Arzobispo Primado de México, dijo a su vez que ha seguido con gran complacencia los trabajos conjuntos de las diversas organizaciones eclesiales de los laicos, «así hemos comprobado que el espíritu del Concilio Ecuménico Vaticano ha dado mayor unidad y una más firme mistica eclesial a todos los laicos».

ANIVERSARIO NACIONAL DE COLOMBIA

La república de Colombia celebra hoy su aniversario nacional. El trabajo de sus hijos ha hecho de esta parcela americana una nación floreciente. Su vocación a la norma democrática ha ido dando poco a poco, una vez destituida la dictadura, frutos opimos hasta el punto de que en la actualidad esa hermana república puede ser puesta como modelo en el panorama político del continente.

No es aventurado decir, que a la par de su florecimiento intelectual, todo progresa en la república de Colombia, dirigida hoy por el doctor Carlos Lleras Restrepo, un devoto de la democracia y del civismo en América.

Las relaciones entre Colombia y nuestro país han sido siempre muy cordiales. Esta cordialidad, señaladamente, en los últimos años, se ha hecho más ostensible merced a la labor de acercamiento entre ambos pueblos desplegada por el actual representante de Colombia en Bolivia, el doctor Alberto Díaz Luna, joven y vibrante figura de la diplomacia de su país.

TRIDENTAZOS BUENA MEDIDA

por LUZBEL



NOTAS PARA LA CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO

Por BENJAMIN MIGUEL

La acción de «amparo» establecida en varias constituciones, entre ellas la nuestra, también está contenida en el proyecto del Dr. Ciro Félix Trigo, cuyo texto, con pequeñas modificaciones hemos tomado; se diferencia del Habeas Corpus, porque procede ante amenazas que pueden hacer peligrar los derechos reconocidos por la Constitución, no sobre hechos consumados, además es un proceso sumario.

Tiene por objeto evitar preventivamente el agravio de los derechos y proteger a las personas contra el temor que infringen las amenazas.

Artículo. «Todos los derechos reconocidos expresa o implícitamente por esta Constitución hallan su protección por la acción de amparo que puede promover el afectado ante la Corte Superior del Distrito para que, por providencia sumaria, se verifique la competencia del funcionario o particular que suprimió, restringió o amenazó la libertad y la constitucionalidad del acto ejecutado o de inminente ejecución y comprueba la violación haya cesar inmediatamente la supresión, restricción o amenaza de la libertad.

También procede en el caso de omisión por parte del funcionario o particular, de aquellos actos legalmente deben realizar y cuya omisión suprima, restrinja o amenace la libertad humana en casos referidos en este artículo, el funcionario que dictó o omitió la medida debe cumplir inmediatamente la orden judicial y en caso que no lo hiciera, la Corte se dirigirá al superior jerárquico del funcionario para que se cumpla su orden judicial, quedando inmediatamente separado de su cargo, el funcionario que no acató la orden judicial y sustituido a proceso penal por su desobediencia.

Las visitas del Embajador Henderson, al Palacio de Gobierno, han disminuido en un 70 por ciento, respecto al período anterior a los gobiernos del MNR.

En muchas ocasiones se comunicaba con el teléfono directo del Presidente de la República para sobre algún negocio en gestación.

La Junta Militar, ha dispuesto que el Embajador Henderson, para solicitar una audiencia con el Presidente debe utilizar los conductos regulares, habiéndose abolido el sistema de la comunicación directa.

Cuando Francia ofreció a Bolivia un crédito de 20 millones de dólares, todo el país recibió con escepticismo esa información, señalándose que se trataba de uno de los tantos ofrecimientos que se hacían y que no llegarían a un final exitoso. Pero fueron los señores del LAB los primeros en denunciar al país, que se ejercía una presión sobre esa entidad para evitar que recibiera la cooperación económica de Francia en lo que a material de aviación se refiere. Hubo aclaraciones y desmentidos, pero finalmente el crédito de Francia a Bolivia se llegó a concretar contra la voluntad de EE.UU. y pese al escepticismo de nuestra opinión pública.

En Estados Unidos no dejó de sorprender el análogo procedimiento de la Junta Militar a través del Presidente Ovando Candia, quien señaló que su gobierno se empeñaría en concretar el crédito ofrecido por Francia.

La Corte Judicial de Distrito resolverá dentro de cuarenta y ocho horas de haberse planteado el amparo, previo informe requerido a la autoridad o particular que suprimió, restringió, o amenazó de derechos humanos sobre el motivo de su actuación y omisión, el que deberá contestarse en el término de veinticuatro horas. Los funcionarios públicos o particulares que resistían las decisiones judiciales en los casos previstos por este artículo, serán reos de atentar contra las garantías constitucionales, en cualquier tiempo, y estarán obligados a resarcir el daño causado».

Artículo. «Los funcionarios públicos que sin haberse dictado el Estado de Sitio toman medidas de persecución, desmantelamiento o destierro de ciudadanos y las hicieren ejecutar, así como los que clausuraron imprenta y otros medios de expresión del pensamiento libre, estarán sujetos al pago de una indemnización civil de daños y perjuicios, siempre que se compruebe dentro del juicio, que tales medidas o hechos se adoptaron sin motivo justificado y en contravención a las leyes constitucionales que garantizan los derechos ciudadanos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

NOTAS PARA LA CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO

Por BENJAMIN MIGUEL

La acción de «amparo» establecida en varias constituciones, entre ellas la nuestra, también está contenida en el proyecto del Dr. Ciro Félix Trigo, cuyo texto, con pequeñas modificaciones hemos tomado; se diferencia del Habeas Corpus, porque procede ante amenazas que pueden hacer peligrar los derechos reconocidos por la Constitución, no sobre hechos consumados, además es un proceso sumario.

Tiene por objeto evitar preventivamente el agravio de los derechos y proteger a las personas contra el temor que infringen las amenazas.

Artículo. «Todos los derechos reconocidos expresa o implícitamente por esta Constitución hallan su protección por la acción de amparo que puede promover el afectado ante la Corte Superior del Distrito para que, por providencia sumaria, se verifique la competencia del funcionario o particular que suprimió, restringió o amenazó la libertad y la constitucionalidad del acto ejecutado o de inminente ejecución y comprueba la violación haya cesar inmediatamente la supresión, restricción o amenaza de la libertad.

También procede en el caso de omisión por parte del funcionario o particular, de aquellos actos legalmente deben realizar y cuya omisión suprima, restrinja o amenace la libertad humana en casos referidos en este artículo, el funcionario que dictó o omitió la medida debe cumplir inmediatamente la orden judicial y en caso que no lo hiciera, la Corte se dirigirá al superior jerárquico del funcionario para que se cumpla su orden judicial, quedando inmediatamente separado de su cargo, el funcionario que no acató la orden judicial y sustituido a proceso penal por su desobediencia.

Las visitas del Embajador Henderson, al Palacio de Gobierno, han disminuido en un 70 por ciento, respecto al período anterior a los gobiernos del MNR.

En muchas ocasiones se comunicaba con el teléfono directo del Presidente de la República para sobre algún negocio en gestación.

La Junta Militar, ha dispuesto que el Embajador Henderson, para solicitar una audiencia con el Presidente debe utilizar los conductos regulares, habiéndose abolido el sistema de la comunicación directa.

Cuando Francia ofreció a Bolivia un crédito de 20 millones de dólares, todo el país recibió con escepticismo esa información, señalándose que se trataba de uno de los tantos ofrecimientos que se hacían y que no llegarían a un final exitoso. Pero fueron los señores del LAB los primeros en denunciar al país, que se ejercía una presión sobre esa entidad para evitar que recibiera la cooperación económica de Francia en lo que a material de aviación se refiere. Hubo aclaraciones y desmentidos, pero finalmente el crédito de Francia a Bolivia se llegó a concretar contra la voluntad de EE.UU. y pese al escepticismo de nuestra opinión pública.

En Estados Unidos no dejó de sorprender el análogo procedimiento de la Junta Militar a través del Presidente Ovando Candia, quien señaló que su gobierno se empeñaría en concretar el crédito ofrecido por Francia.

La Corte Judicial de Distrito resolverá dentro de cuarenta y ocho horas de haberse planteado el amparo, previo informe requerido a la autoridad o particular que suprimió, restringió, o amenazó de derechos humanos sobre el motivo de su actuación y omisión, el que deberá contestarse en el término de veinticuatro horas. Los funcionarios públicos o particulares que resistían las decisiones judiciales en los casos previstos por este artículo, serán reos de atentar contra las garantías constitucionales, en cualquier tiempo, y estarán obligados a resarcir el daño causado».

Artículo. «Los funcionarios públicos que sin haberse dictado el Estado de Sitio toman medidas de persecución, desmantelamiento o destierro de ciudadanos y las hicieren ejecutar, así como los que clausuraron imprenta y otros medios de expresión del pensamiento libre, estarán sujetos al pago de una indemnización civil de daños y perjuicios, siempre que se compruebe dentro del juicio, que tales medidas o hechos se adoptaron sin motivo justificado y en contravención a las leyes constitucionales que garantizan los derechos ciudadanos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

NOTAS PARA LA CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO

Por BENJAMIN MIGUEL

La acción de «amparo» establecida en varias constituciones, entre ellas la nuestra, también está contenida en el proyecto del Dr. Ciro Félix Trigo, cuyo texto, con pequeñas modificaciones hemos tomado; se diferencia del Habeas Corpus, porque procede ante amenazas que pueden hacer peligrar los derechos reconocidos por la Constitución, no sobre hechos consumados, además es un proceso sumario.

Tiene por objeto evitar preventivamente el agravio de los derechos y proteger a las personas contra el temor que infringen las amenazas.

Artículo. «Todos los derechos reconocidos expresa o implícitamente por esta Constitución hallan su protección por la acción de amparo que puede promover el afectado ante la Corte Superior del Distrito para que, por providencia sumaria, se verifique la competencia del funcionario o particular que suprimió, restringió o amenazó la libertad y la constitucionalidad del acto ejecutado o de inminente ejecución y comprueba la violación haya cesar inmediatamente la supresión, restricción o amenaza de la libertad.

También procede en el caso de omisión por parte del funcionario o particular, de aquellos actos legalmente deben realizar y cuya omisión suprima, restrinja o amenace la libertad humana en casos referidos en este artículo, el funcionario que dictó o omitió la medida debe cumplir inmediatamente la orden judicial y en caso que no lo hiciera, la Corte se dirigirá al superior jerárquico del funcionario para que se cumpla su orden judicial, quedando inmediatamente separado de su cargo, el funcionario que no acató la orden judicial y sustituido a proceso penal por su desobediencia.

Las visitas del Embajador Henderson, al Palacio de Gobierno, han disminuido en un 70 por ciento, respecto al período anterior a los gobiernos del MNR.

En muchas ocasiones se comunicaba con el teléfono directo del Presidente de la República para sobre algún negocio en gestación.

La Junta Militar, ha dispuesto que el Embajador Henderson, para solicitar una audiencia con el Presidente debe utilizar los conductos regulares, habiéndose abolido el sistema de la comunicación directa.

Cuando Francia ofreció a Bolivia un crédito de 20 millones de dólares, todo el país recibió con escepticismo esa información, señalándose que se trataba de uno de los tantos ofrecimientos que se hacían y que no llegarían a un final exitoso. Pero fueron los señores del LAB los primeros en denunciar al país, que se ejercía una presión sobre esa entidad para evitar que recibiera la cooperación económica de Francia en lo que a material de aviación se refiere. Hubo aclaraciones y desmentidos, pero finalmente el crédito de Francia a Bolivia se llegó a concretar contra la voluntad de EE.UU. y pese al escepticismo de nuestra opinión pública.

En Estados Unidos no dejó de sorprender el análogo procedimiento de la Junta Militar a través del Presidente Ovando Candia, quien señaló que su gobierno se empeñaría en concretar el crédito ofrecido por Francia.

La Corte Judicial de Distrito resolverá dentro de cuarenta y ocho horas de haberse planteado el amparo, previo informe requerido a la autoridad o particular que suprimió, restringió, o amenazó de derechos humanos sobre el motivo de su actuación y omisión, el que deberá contestarse en el término de veinticuatro horas. Los funcionarios públicos o particulares que resistían las decisiones judiciales en los casos previstos por este artículo, serán reos de atentar contra las garantías constitucionales, en cualquier tiempo, y estarán obligados a resarcir el daño causado».

Artículo. «Los funcionarios públicos que sin haberse dictado el Estado de Sitio toman medidas de persecución, desmantelamiento o destierro de ciudadanos y las hicieren ejecutar, así como los que clausuraron imprenta y otros medios de expresión del pensamiento libre, estarán sujetos al pago de una indemnización civil de daños y perjuicios, siempre que se compruebe dentro del juicio, que tales medidas o hechos se adoptaron sin motivo justificado y en contravención a las leyes constitucionales que garantizan los derechos ciudadanos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

Artículo. «Se reconoce el derecho de asilo diplomático en los alcances contemplados por las normas y convenios internacionales. La extradición no procede sino por la comisión de delitos comunes y en ningún caso por motivos políticos».

R. BARRIENTOS Y LOS HORNOS DE FUNDICION

La Junta Militar, tan pronto como asumió el mando de la nación, se aplicó al estudio de la instalación de hornos de fundición de minerales en Bolivia, por considerar que la mayor rentabilidad de las minas debía ser un planteamiento básico dentro de su política económica. Así lo declaró el Presidente electo René Barrientos Ortuño antes de viajar a EE.UU., quien, por haber sido uno de los inspiradores de ese estudio y haber estado presente en la reunión de Gabinete en la que se trató este asunto, la semana pasada, no mostró sorpresa alguna ante la noticia periodística de que se suscribiría el convenio de crédito con Alemania Federal para financiar la instalación de hornos de fundición.

"Desde el primer instante que asumimos el poder -dijo el Gral. Barrientos-, nuestra principal meta fue lograr la instalación de hornos de fundición, pues el planteamiento básico de la Junta Militar es lograr la mayor rentabilidad de las minas como fundamento para mejorar los salarios de los mineros y diversificar nuestra economía".

CIRCULOS DE LA ACTIVIDAD ECONOMICA MOSTRARN BENEPLACITO POR LA INSTALACION DE FUNDICIONES

Con beneplácito fue recibida la noticia de la instalación de hornos de fundición por los sectores relacionados estrechamente con la economía del país. Uniformemente consideran que se ha logrado plasmar un viejo anhelo nacional. El Presidente de la Cámara Nacional de Minería, los Gerentes de la Cámara Nacional de Industria y Comercio, del Banco Industrial S.A. y el Decano de la Facultad de Ingeniería se refirieron al crédito alemán para las fundiciones. El Presidente de COMIBOL señaló que opinará después de que se concrete el crédito.

El Presidente de la Cámara Nacional de Minería, Ingeniero Cosme Kirgín señaló: "Los mineros privados especialmente la minería pequeña, deseamos que la misión que viajó a concretar el crédito tenga éxito y que no haya interferencias en cuanto a la gestión del financiamiento".

Con relación a la Empresa Nacional de Fundiciones (ENAF), el Ingeniero Kirgín indicó: "Esperamos que la empresa fundidora que se está organizando tenga vínculos de carácter económico con la industria minera privada, para que ésta reciba ulteriores beneficios". Añadió: "Creemos que este vínculo económico puede forjarse y robustecerse a través del propio Banco Minero de Bolivia".

Luego señaló: "La confianza que deberá merecer ENAF será robustecida si existe participación por parte de la minería privada, en la dirección administrativa".

El Presidente de la Cámara Nacional de Minería considera que esa institución deberá tener participación en la conducción de la Empresa Nacional de Fundiciones.

Por su parte, el Gerente de la Cámara Nacional de Industrias, señor Humberto Capriles, indicó: "La instalación de hornos de fundición en nuestro país, responde a un objetivo fundamental para el desarrollo económico de Bolivia. Creo que se trata de una de las cuestiones que más le preocupan al pueblo de nuestro país en general".

Añadió: "La Junta Militar de

FEB y PBC consideran positivo el paso de la Junta para conseguir fundiciones

LOS COMUNISTAS PROTESTAN

"Faltaba encontrar plausible la intención de crédito alemán para hornos de fundición en Bolivia, pero ha expresado extrañeza por la adjudicación de la mina 'Matilde' a una firma extranjera por considerar que esa medida debía ser aprobada por el próximo Parlamento. La opinión faltante fue expresada a través de su jefe, Mario Gutiérrez Gutiérrez, quien guardó cama ayer debido a una fuerte gripe. Pese a esa circunstancia el Dr. Gutiérrez atendió a las dos preguntas que le hizo PRESENCIA.

Como se sabe, se oficializó la suscripción de un convenio con la firma alemana Klockner-Bühler & Co. M.B.H. para la obtención de un crédito por nueve millones de dólares destinado a la instalación de hornos de fundición en Bolivia. Por otra parte, el Gobierno decidió adjudicar la mina 'Matilde' a la firma norteamericana 'Phillips Brothers'. Ambas iniciativas, que han ocupado la primera plana de la noticia, han provocado diversas reacciones, siendo una de ellas la de Pléjange.

HORNOS DE FUNDICION

Mario Gutiérrez Gutiérrez dijo que su partido consideraba plausible, en principio, la obtención de un crédito extranjero para instalar hornos de fundición, por cuanto consisten en un desarrollo de los recursos bolivianos, que así se beneficiarán.

Sin embargo, dijo que faltaba emitir una opinión definitiva cuando se conozca el contenido del contrato de crédito y los alcances de la operación financiera.

MINA 'MATILDE'

OPINION DEL P.D.C.

"La instalación de hornos de fundición para el país, en nuestro país, merece el apoyo de toda la ciudadanía y debemos estar de acuerdo a las informaciones de prensa que la forma que se ha realizado las negociaciones ha sido inteligente".

En relación a la mina 'Matilde', el representante del Partido Demócrata Cristiano, doctor Ildefonso de la Cruz, dijo: "Espero que no surjan representaciones contra nuestro país, por cuanto los grandes intereses del 'trust' internacional del estaño son contrarios a la fundición de este mineral en Bolivia".

Por su parte el doctor Benjamín Miguel, dirigente del P.D.C. manifestó: "La fundición de estaño es la medida más importante después de la nacionalización de las minas". Añadió: "Precisamente la nacionalización de las minas puede considerarse completando la industria extractiva de minerales con la metalurgia".

Benjamín Miguel señaló: "Es de una importancia nacional que escape todo cálculo, puesto que el estaño es el elemento para un desarrollo económico y social autónomo. Por eso es que creemos

LA JUNTA MILITAR

que esta medida debe merecer el apoyo incondicional de todos los bolivianos".

El comercio internacional que en esta materia se le abre a Bolivia, es realmente extraordinario y recién se puede entrar a hablar del ingreso de nuestro país a la ALA que precisamente los hornos de fundición, mejoran las condiciones y perspectivas de Bolivia en el ámbito latinoamericano, comentó Benjamín Miguel. Por último señaló: "Sinceramente felicitamos en nombre de la Democracia Cristiana por este gran paso dado por el General Alfredo Ovando Candia, cuya repercusión ha de ser determinante en la economía boliviana".

LOS COMUNISTAS

El comunismo representado por sus sectores moscovita y pekino, también se pronunció sobre la adjudicación de la mina 'Matilde' impugnando la decisión de la Junta Militar de Gobierno. El comunista protesta por la medida y afirma que las riquezas bolivianas se las está entregando al 'imperialismo yanqui'.

Oscar Zamora M., Justino Navia y Casiano Amurrio, miembros del Comité Central del Partido Comunista de Bolivia, que sigue la inspiración china, indican que "la mina 'Matilde' está cumpliendo el papel de instrumento para la entrega de las riquezas nacionales a los intereses monopolistas extranjeros, desnaturalizando las minas y atentando contra la soberanía e independencia nacionales y hace un llamado para organizar el repudio nacional contra el Gobierno y su política".

Mario Monje Molina, por el Secretariado Nacional del Partido Comunista, sector moscovita, también califica la medida de Gobierno de lograr un crédito para los hornos de fundición y de adjudicar 'Matilde' como dos hechos contrarios al interés nacional y convoca al pueblo a organizar el rechazo de la entrega.

CREDENCIALES A PARLAMENTARIOS POR TARIJA

Tarija, 19 PRESENCIA.- La Corte Departamental Electoral hizo entrega de credenciales a los parlamentarios electos por este Departamento en las elecciones del 3 de julio. Los representantes elegidos son: por el Frente de la Revolución Boliviana, Senadores Walker Humerez y Mario Olagüe, Diputados Alberto Sánchez, Raúl, Mario Cosío, Edgar Ortiz Lema y Mario Estenssoro. Por la minoría resultaron electos los candidatos del Movimiento Revolucionario Pazestenssorista Senador Raúl Lema Peláez y como Diputado Jaime Arellano Castañeda.

BRANIFF EXPLICA EL CAMBIO DE AVION EN SU VUELO DEL LUNES

"Braniff International nos ha dirigido la siguiente carta explicativa de las razones que mediaron para que en su vuelo del lunes, embarcamos a los pasajeros en un DC-6 del LAB en lugar de hacerlo en el jet de itinerario."

La Paz, Julio 19, 1966. Al señor DIRECTOR DE PRESENCIA. Dr. Húscar Cañas. Presente. Señor Director: Con referencia a la noticia publicada por el periódico de su digna dirección el día martes último bajo el título de "Barrientos viajó para promover mayor interés hacia Bolivia" nos cumple en honor a la verdad y al prestigio de nuestra firma solicitar a usted tenga a bien publicar la siguiente aclaración:

1. Con dos horas de anticipación avisamos a nuestros pasajeros que nuestro avión de itinerario "Jet" había cancelado su vuelo como emergencia de una huelga que afectó los servicios aéreos de los Estados Unidos.

2. Para no perjudicar a nuestros pasajeros alquilamos un Avión del Lloyd Aéreo Boliviano, que tenía toda su documentación en orden para volar a Lima desde dos horas antes de la hora de salida no siendo evidente que hubiéramos tenido que pararnos en medio de su trayecto.

3. El avión salió a su hora señalada. Los pasajeros entre los que se encontraba el señor Subsecretario de Gobierno se hicieron presentes con la oportunidad reglamentaria para control de pasajes y equipajes. Tenemos entendido que el señor Subsecretario de Gobierno después de pasar el control de pasajes y equipajes, se dirigió al aeropuerto de Lima.

4. Por las razones que mediaron para que en su vuelo del lunes, embarcamos a los pasajeros en un DC-6 del LAB en lugar de hacerlo en el jet de itinerario."

SOLICITADA OFICIALES DE RESERVA DE LA GUERRA DEL CHACO APOYAN INSTALACION DE HORNOS DE FUNDICION EN EL PAIS

LA ASOCIACION NACIONAL DE OFICIALES DE RESERVA DE LA GUERRA DEL CHACO

Considerando:

Que la instalación de hornos de fundición del estaño propulsada por la Junta Militar de Gobierno, constituye una necesidad imperiosa e impostergable tanto para lograr un mejor rendimiento económico en beneficio de los intereses generales del país cuanto para asegurar nuevas fuentes de trabajo a nuestros obreros mineros cuyos salarios de hambre guardan relación con el costo de la vida actual;

Que los grandes consorcios internacionales, tal el P.O. Estañífero de Londres y la Patino Mines, nos tienen ahorrados a la simple y triste condición de factorías meramente productoras de materias primas parecidas a las que son habitadas por los pueblos del continente africano, sin personalidad, sin dignidad y dentro de un subdesarrollo social y económico incompatible con nuestra jerarquía civilizadora;

Que en las cotizaciones internacionales de nuestros minerales, principalmente del estaño, Bolivia pierde millones de dólares y que sólo beneficiar a los negociantes bomaes que importan las máquinas, cuenta las distancias, gastos de transportes, vetas en inaccesibles montañas, ni menos el sacrificio de la vida y esfuerzo de nuestros obreros que se pudren en los sombríos socavones de las minas;

Que, en el paso trascendental que el H. Junta Militar de Go-

RESUELVE:

1.- Apoyar con decisión y energía la instalación de hornos de fundición de estaño propulsada por la Junta Militar de Gobierno, por constituir un avance evidente, positivo y tangible en el camino del progreso industrial del país, y porque contribuirá poderosamente a la realización del ideal de la Independencia Económica de Bolivia.

2.- Expresar a esa ruda sin fin, la PATINO MINES, y los trusts que nos tienen maniatados en lo económico, que los ex-combatientes y Beneméritos de la Patria y toda Bolivia, están listos a impedirles que sigan traficando con las desgracias del hambre y la miseria de los bolivianos.

3.- Dado que Asambleas en la ciudad de La Paz, a los 18 días del mes de julio de 1966.

"POR LAS CRUCES DEL CHACO" (Fdo.) RAUL BRAVO P., Presidente.- Cnl. RAFAEL BELMONTI CAMACHO, VICEPRESIDENTE. Dr. LEONIDAS ESPANA, Secretario General. ALBERTO PENAFLIE, Secretario de Relaciones. Dr. PACIFICIO BALBOA TERAN, Secretario Beneficencia. Dr. GUILLERMO CHUMACERO, Secretario de Hacienda.

WALKER HUMEREZ

Edif. Caja Ferroviaria 3º piso-ascensor- Tel. 23016 - Casilla 1155 - La Paz

CREDITO ESPAÑOL DE \$us 10.000.000 ESPERA UNA RESPUESTA DEL GOBIERNO

Estaría destinado para la rehabilitación de los ferrocarriles del Estado. Además se ofrece al gobierno medio millón de dólares más como capital de operación que sería entregados a dos horas de firmado el convenio.

EN CONFERENCIA DE PRENSA EFECTUADA AYER, EL SR. BENITO DIAZ TORRALBA, GERENTE GENERAL DE LA FIRMA ESPAÑOLA PROSPECCIONES INTERNACIONALES

El crédito español estaría destinado de la siguiente forma: un millón de dólares para repuestos para las maquinarias en actual funcionamiento y el saldo de nueve millones para cubrir las necesidades estipuladas dentro del plan biennial y que comprenden la adquisición de locomotoras, vagones de carga y algunas unidades de trenes rápidos.

Los españoles, según manifestaron, estarían en condiciones de entregar todo el crédito a la brevedad posible siempre y cuando el gobierno boliviano pueda reunir todas las exigencias de tipo administrativo, para que de esta manera el plazo de gracia no se manera antes que toda la maquinaria contemplada en el crédito esté en Bolivia.

BUENA DISPOSICION

El Sr. Díaz, refiriéndose al ofrecimiento, (Pasa a la página 7)

CONDICIONES

Refiriéndose a las condiciones del crédito, el Sr. Díaz manifestó que desde luego éste tiene que ser un crédito del gobierno a gobierno, requiriéndose necesariamente el aval del Banco Central de Bolivia o cualquier otro aval internacional.

"Bolívia, dijo una vez firmado el contrato, no tendría que pagar nada en los primeros 24 meses y además recibiría quinientos mil dólares en efectivo para gastos en la forma que mejor le vea convenientes".

"En este sentido, el crédito español no es un crédito distrayado como lo han hecho algunos países que se llaman amigos. Sin embargo estamos considerando algunos aspectos de la administración mis-

DESTINO DEL CREDITO

El crédito español estaría destinado de la siguiente forma: un millón de dólares para repuestos para las maquinarias en actual funcionamiento y el saldo de nueve millones para cubrir las necesidades estipuladas dentro del plan biennial y que comprenden la adquisición de locomotoras, vagones de carga y algunas unidades de trenes rápidos.

Los españoles, según manifestaron, estarían en condiciones de entregar todo el crédito a la brevedad posible siempre y cuando el gobierno boliviano pueda reunir todas las exigencias de tipo administrativo, para que de esta manera el plazo de gracia no se manera antes que toda la maquinaria contemplada en el crédito esté en Bolivia.

BUENA DISPOSICION

El Sr. Díaz, refiriéndose al ofrecimiento, (Pasa a la página 7)

HOY COMIENZAN LOS TRABAJOS DE LA NORMAL SUPERIOR S. BOLIVIA

DELEGACION DE PADRES

Se encuentra en la Delegación del Colegio "Las Vegas" de la localidad de La Paz, departamento de Chuquisaca, una delegación de padres de familia de los comisionados visitadores de Educación del C. N. S. B. Sr. Suárez, para expresar gratitud por la atención prestada por el Gobierno para la construcción de un edificio destinado a ser educativo.

LLAMADO DE SOLICITUDES

El Departamento de Educación del Ministerio de Educación, llamado a todos los que participaron en los trabajos realizados en Salta, para presentar una función de agradecimiento a los señores que beneficiaron a la Srta. En integrante del dúo musical "Salinas", quien se encuentra enferma. La Srta. intervino en el último Salta donde ganó una plaza por su magnífica actuación.

BLOQUE POPULAR DE LA REVOLUCION NACIONAL Resolución

CONSIDERANDO:

Que, en reunión extraordinaria del BLOQUE POPULAR DE LA REVOLUCION NACIONAL, con asistencia plena del Consejo de los Consejos Nacionales, Departamentales y Delegacionales de campesinos, fabriles, gremiales, estudiantiles, etc., se ha considerado en forma especial la situación de la Secretaría Nacional Ejecutiva a cargo del Sr. WALTER GONZALEZ GUINT;

Que, después de realizar exhaustivos análisis de la política del momento y en especial del papel que viene desempeñando desde el momento que se le confió estas funciones, verdadero beneplácito para toda la militancia;

Que, del comportamiento revolucionario del Sr. WALTER GONZALEZ GUINT, se establece una necesidad inminente de su desempeño de la Secretaría mencionada, hasta la próxima reunión del Partido, a convocarse dentro de un mes a partir de la fecha;

Que, para mantener la unidad del Partido en el futuro, y so las funciones de la SECRETARIA EJECUTIVA NACIONAL como del Consejo Ejecutivo Nacional del BPRN, en las competencias que se le encomendó, por el mismo término de meses; que a la vez deberán preparar los documentos y los necesarios para realizar la Primera Convención;

POR TANTO: en gran reunión ampliada de los Consejos Nacionales Departamentales y demás delegaciones especiales se resuelve en general:

SE RESUELVE:

1.- Dar un VOTO de confianza y de pleno apoyo a la labor que viene realizando el Sr. WALTER G. GONZALEZ GUINT como ratificarlo en el desempeño de la SECRETARIA EJECUTIVA del BLOQUE POPULAR DE LA REVOLUCION NACIONAL la primera CONVENCION NACIONAL, a realizarse en seis meses a partir de la fecha.

2.- El Consejo Ejecutivo, compuesto por las diferentes ramas queda ratificado bajo la autoridad de la Secretaría Nacional, con igual término de seis meses, hasta la Primera Convención Nacional.

3.- Se constituye a partir de la fecha la Comisión de faccionar los documentos, bases, temario y agenda de la Primera Convención Nacional, compuesta por el Secretario Nacional, Consejos Nal. y Departamentales de la Federación de Asesorías Técnica y Legal del Partido; designar su trabajo respectivo en el plazo de tres meses a partir de la fecha, como máximo.

4.- Por último, queda establecido que todos los documentos para publicación tienen que ser debidamente aprobados por los respectivos Consejos Nacionales o Departamentales siempre con el visto bueno de la autoridad política superior; igualmente con las instrucciones de la militancia de todo el país.

Es dado en la ciudad de La Paz, a los quince días del mes de julio de 1966 años en la Secretaría Permanente del BLOQUE POPULAR DE LA REVOLUCION NACIONAL, V. GONZALEZ, Sabino Terceros, Alberto Macilla, Daniel Gómez Aguilar, Mateo Caritas, Luis Rada, Alfonso Pineda, Andrés Chumilla, Alberto Gallardo, Cap. Alfonso Pineda Callejas, Juventud, Víctor Gonzales, Alejandro DELEGADOS CAMPESINOS: Casimiro Paz, Gregorio C. Serrate, DELEGACIONES FEMENINAS Teresa Aróstegui, Lasarte, DELEGACIONES ESPECIALES DEL INTERIOR: M. Toja, Guayruay, Juan Escobar -Punata, Alberto Castillo -Fiebert Gamboa-Cochabamba, - Alberto Rivera Tapia -Edmundo Nogales, Cornelio Torrico La Paz.

Mañana habrá una manifestación en apoyo de la instalación de hornos de fundición

Los universitarios realizaron otra ayer protestando por la adjudicación de la mina "Matilde".

Dirigentes ferroviarios, fabriles, gremiales y maestros, se reunieron ayer y decidieron convocar a una manifestación que se realizará mañana, como protesta de apoyo a la política de la Junta Militar de Gobierno de instalar hornos de fundición de estaño con capitales alemanes.

Las primeras charlas se realizaron cuando los dirigentes ferroviarios y fabriles se encontraban, ambos con diferentes fines, en las oficinas del Ministerio de Trabajo. De ahí salió la idea de auspiciar una manifestación y a las 10 de la mañana de ayer, en el local de la Confederación Nacional de Ferroviarios, se reunieron los dirigentes

REPRESENTANTE HUNGARO SE DESPIDE DE BOLIVIA

Ayer visitó la redacción de PRESENCIA, el Sr. Lorinc Soós, encargado de negocios a. d. de Hungría, y Sr. Soós vino a despedirse ya que el 29 del presente mes abandonará nuestro país para ocupar funciones con el rango de embajador.

El señor Soós nos manifestó el gran gusto que siente al abandonar Bolivia, país en el cual había encontrado una cordial acogida y hecho numerosos amigos. Se va con la intención de contribuir, como lo ha hecho hasta el presente, a que las relaciones entre Hungría y Bolivia se estrechen aún más en lo futuro.

El 27 del presente llegará el señor Ivan Kepes quien, con el rango de Ministro Plenipotenciario, representará a Hungría durante la próxima transmisión del mando presidencial.

MINEROS PRESENTARON UN PLEGO PETITORIO A LA JUNTA MILITAR

Los dirigentes de los distritos de Siglo XX, Catavi y San José presentaron a las autoridades del Gobierno un plego petitorio en el que se incluye la oposición a la mina "Matilde", sea alguna a ninguna empresa extranjera.

Los principales puntos del plego son de carácter social y económico a la administración de la empresa estatal.

Entre Chacón, Rafael Carpio y Nilo Tarqui llegaron a La Paz con el propósito de pedir a las autoridades de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL), el cumplimiento de algunos compromisos contraídos con los trabajadores de la mina.

Señalaron que los trabajadores no fueron contratados para los trabajos del camino Uncia-Sucre, sean reincorporados a sus labores en los distritos mineros, que el beneficio del 4% sea cancelado antes del 6 de agosto, que se reconozca a la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, elegida en el congreso de Siemuy y que se inicien los trabajos de prospección para evitar que los yacimientos en explotación, se agoten sin saber dónde se harán los futuros trabajos.

DEMORA DE...

La demora de la mina "Matilde", sea alguna a ninguna empresa extranjera, es uno de los puntos del plego petitorio que los dirigentes de los distritos de Siglo XX, Catavi y San José presentaron a las autoridades del Gobierno.

Los principales puntos del plego son de carácter social y económico a la administración de la empresa estatal.

Entre Chacón, Rafael Carpio y Nilo Tarqui llegaron a La Paz con el propósito de pedir a las autoridades de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL), el cumplimiento de algunos compromisos contraídos con los trabajadores de la mina.

Señalaron que los trabajadores no fueron contratados para los trabajos del camino Uncia-Sucre, sean reincorporados a sus labores en los distritos mineros, que el beneficio del 4% sea cancelado antes del 6 de agosto, que se reconozca a la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, elegida en el congreso de Siemuy y que se inicien los trabajos de prospección para evitar que los yacimientos en explotación, se agoten sin saber dónde se harán los futuros trabajos.

Crédito español...

El crédito español para la explotación de la mina "Matilde", sea alguna a ninguna empresa extranjera, es uno de los puntos del plego petitorio que los dirigentes de los distritos de Siglo XX, Catavi y San José presentaron a las autoridades del Gobierno.

Los principales puntos del plego son de carácter social y económico a la administración de la empresa estatal.

Entre Chacón, Rafael Carpio y Nilo Tarqui llegaron a La Paz con el propósito de pedir a las autoridades de la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL), el cumplimiento de algunos compromisos contraídos con los trabajadores de la mina.

Señalaron que los trabajadores no fueron contratados para los trabajos del camino Uncia-Sucre, sean reincorporados a sus labores en los distritos mineros, que el beneficio del 4% sea cancelado antes del 6 de agosto, que se reconozca a la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, elegida en el congreso de Siemuy y que se inicien los trabajos de prospección para evitar que los yacimientos en explotación, se agoten sin saber dónde se harán los futuros trabajos.

ORIENTACION A LA JOVEN CURSOS GRATUITOS

Corte y confección. Práctica de la costura. Tejido a mano. Repostería elemental. Cocina. Declamación. Principios Auxiliares. INSCRIPCIONES DE 14 a 16 p.m. Secretariado Aspihu No. 393 (frente al colegio Alemán) PRESENCIA: Buscarlo al Sr. Andrade. RADIO UNIVERSO: Sra. Eve Fernández.

Dr. RICARDO CORDOBA CORE GUTIERREZ MEDICO NEURO-PSIQUIATRA

Cursos de Especialización en Alemania. Atiende enfermedades mentales y del Sistema Nervioso, problemas de la niñez y adolescencia. Consultorio: Plaza del Estudiante No. 1931, Telf. 22073, Casilla 1228.

Consultas de Lunes a Viernes de 16 a 19

MAN SPRICHT DEUTSCH

POYARON EN SUIZA CREACION DE COMITE PARA EL ANTIMONIO

"La sugerencia boliviana para la creación de un Comité Internacional del Antimonio, ha sido recibida favorablemente en la Conferencia del Comité Internacional de Productos Básicos realizada en Ginebra", informó a PRESENCIA el Gerente General del Banco Minero de Bolivia, Licenciado José M. Illanes.

El Comité Internacional del Antimonio será similar al del tungsteno, también creado a iniciativa boliviana.

Los delegados de nuestro país a la Conferencia de Productos Básicos (COPAB) que se celebró en Ginebra, Suiza, en el mes de mayo, concurren en calidad de delegados observadores. Representaron a nuestro país el Lic. José M. Illanes, Gerente General del Banco Minero de Bolivia, conjuntamente con el señor Mario Merlo, Presidente de EMUSA.

Los puntos planteados por la delegación boliviana en esta conferencia, a buscar un adecuado equilibrio entre la oferta y la demanda de antimonio, señaló el Lic. José M. Illanes, mediante la firma de un convenio internacional para crear un "Buffer Stock" para el antimonio, como regulador de las escalas de precios.

Asimismo, se propuso la creación de un Comité Internacional del Antimonio, que sirva para la defensa de los precios del antimonio en el mercado mundial y para la centralización de todos los problemas relativos a esta materia prima.

Por otra parte, se movió la formación de un grupo de trabajo que se dedique a la labor de información estadística sobre la producción, consumo y reservas de antimonio. Actualmente no existe ningún tipo de información de carácter internacional sobre el antimonio, por lo que la delegación boliviana se comprometió a desarrollar el comité del antimonio por crear.

También se sugirió el examen de la existencia de yacimientos de antimonio, la búsqueda de yacimientos y el mantenimiento de nuevas reservas. El objetivo de este grupo de trabajo es que los consumidores por un posible agotamiento de este producto básico, puedan tener la necesidad de crear un grupo de trabajo destinado a convertirse en un comité, donde estarán representados los países interesados en el consumo y producción del antimonio.

La creación del Comité Internacional del Antimonio se definirá en el mes de agosto de este presente año, cuando se reúna la Comisión de Productos Básicos. La delegación boliviana se comprometió a desarrollar el comité del antimonio por crear.

La creación del Comité Internacional del Antimonio se definirá en el mes de agosto de este presente año, cuando se reúna la Comisión de Productos Básicos. La delegación boliviana se comprometió a desarrollar el comité del antimonio por crear.

Los fabriles se reunieron en asamblea de dirigentes para decidir si participan, con sus bases, en la manifestación de mañana. La decisión final será conocida hoy.

Los auspiciadores de la manifestación anunciaron que desplegarán toda una campaña publicitaria invitando a la ciudadanía a participar de la marcha. Eligen un comité organizador para el efecto.

CONTRA LA ADJUDICACION DE MINA "MATILDE"

Bajo el patrocinio de la CUB y de la FUL, estudiantes de Suiza, drés efectuaron asamblea general en el Paraninfo Universitario, para dar a conocer su rechazo a la adjudicación de mina "Matilde".

Una serie de ataques al Gobierno culminó con manifestación de 150 personas que se dirigió hasta la Plaza Murillo. Allí, frente al Palacio de Gobierno, los manifestantes se concentraron y sus dirigentes pronunciaron discursos atacando al Gobierno. Quemaron un recorte de prensa, diciendo que lo hacían para significar la quema del derecho de adjudicación. Pidieron al Gobierno que rectifique su decisión y amenazaron con distribuir si no lo hace. Hubo insultos durante la marcha que, finalmente, se disolvió al bajar nuevamente, a la Universidad.

CREDITO DE GULF AL FERROCARRIL YACUBA-S. CRUZ

Se logró la concesión de un préstamo en petróleo por un valor aproximado de 640.000 pesos bolivianos de la empresa "Bolvivian Gulf Co.", destinado a la financiación de los trabajos del ferrocarril Yacuba-Santa Cruz, informaron la Cancillería.

Con el petróleo obtenido de la GULF, se pagarán muestras obligatorias a la Argentina, como contraprestación por la construcción del ferrocarril Yacuba-Santa Cruz. Las gestiones fueron realizadas por el Ministerio de Relaciones Exteriores. Con el indicado petróleo será pagado el costo de la obra básica.

Los detalles de esta operación serán dados a conocer en el curso de los próximos días, señalaron en la Cancillería.

H. Municipalidad de la Paz

SUSPENSION DEL TRANSITO EN EL CAMINO ASFALTADO QUE CONDUCE A EL ALTO.

La H. Municipalidad de La Paz, de acuerdo con la Jefatura Departamental de Tránsito, comunica al público en general y a los conductores de vehículos motorizados en particular, que mientras dure la conexión de la tubería de aguas potables, será interrumpido el tránsito de vehículos por el tiempo de tres días por el camino asfaltado de El Alto, debiéndose utilizar como vía de circulación el camino antiguo que parte de la avenida Collasuyu, zona del Cementerio.

RELATO VERIDICO DE LA AGUSTIA Y EL TERROR

DE NUESTRO TIEMPO LAS LIBERADAS

La Paz, 19 de julio de 1966.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL DE LA PAZ

AL MEDIO DEL DE HOY HARASE ANUNCIO OFICIAL SOBRE HORNOS DE FUNDICION

Concluyendo con la hora en que en Alemania se suscribieron los convenios de crédito, al mediodía de hoy el Presidente de la República hará el anuncio oficial respecto a la consecución de un préstamo de 9 millones de dólares, destinado a la instalación de hornos de fundición en nuestro país.

El Primer Mandatario de la Nación dirigirá un mensaje a la ciudadanía, utilizando la cadena nacional de radioemisoras. Inmediatamente después, se dará lectura a los decretos supremos autorizando la suscripción del convenio de préstamo y fijando la organización de la Empresa Nacional de Fundiciones. Después, el Presidente Ovarando Candia ofrecerá una conferencia de prensa, en la cual absolverá todas las consultas necesarias respecto al crédito otorgado por la firma alemana "Klochner Industrie-Anlagen G.M.B.H.", de Duisburg.

El convenio de préstamo será firmado en Colonia, República Federal de Alemania, por el Ministro de Minas de nuestro país, Cnl. Eduardo Méndez Pereyra, y el representante del Banco Minero y el representante en Bolivia de la firma prestataria, Cristian von Hensdorf.

La suscripción del documento debió efectuarse ayer. Sin embargo, una serie de razones intervinieron para que se demorara hasta hoy. Concretamente, la huelga de trabajadores de empresas de aeronavegación en Estados Unidos y una serie de detalles que era necesario ultimar antes de la firma misma. Ayer, el Ministro Méndez Pereyra dirigió una comunicación cablegráfica al Presidente de la República, anunciándole que la firma del documento se efectuará hoy.

Una vez concretada la operación, que se inició hace ocho meses, el Gobierno calcula que los hornos de fundición de estaño podrán entrar en funcionamiento en el término de 24 meses. Estarán instalados en Oruro, junto a las plantas que posee actualmente Metaboli.

AID planteó nulidad por falta de jurisdicción de organismo electoral en caso de Pando

En tanto la comisión mixta de la Corte Nacional Electoral y Ministerio de Gobierno viajó ayer a Pando para investigar el problema de nulidad planteado en aquel departamento, Falange aportó ayer pruebas ante la Corte para confirmar su denuncia de que no hubo votación en varios asientos electorales y que los resultados fueron fraudulentos. AID, por su parte, planteó nulidad de las decisiones de la Corte Nacional sobre presunto desconocimiento de los resultados electorales, por falta de jurisdicción.

Mario Rolón Anaya, Presidente de ese alto organismo electoral, aclaró que la Corte no tomó una decisión alguna porque está a la espera del informe que debe rendir el Vocal Carlos Galleguillos, quien ayer viajó a Cobija para investigar las denuncias formuladas, las cuales, en síntesis, se refieren a la fraudulenta aparición de votos en favor de los candidatos de AID. Entretanto, la Corte no tomó decisión alguna, aunque, según Mario Rolón Anaya, se halla preocupada porque se resuelva prontamente este caso a fin de cerrar definitivamente el proceso electoral.

La Corte Nacional Electoral sólo podrá disponer la realización de elecciones en la próxima fecha si ellas no se hubieran efectuado en algunos asientos del Beni. Pero corresponderá a la Corte Suprema de Justicia declarar la validez o nulidad cuando, como en el caso de Pando, existe controversia.

Beni mandó ayer sus cómputos, que serán dados a conocer hoy, en tanto que se requirió a Tarija para que lo haga en término de Pando.

SOLICITADA BENEMERITOS BANCARIOS RESPALDAN A LA JUNTA MILITAR DE GOBIERNO

La Asociación de Beneméritos Bancarios de Bolivia ante la honda expectativa creada en el país por la instalación de hornos de fundición de estaño, en Gran Asamblea Extraordinaria realizada el día de hoy, emite el siguiente voto resolutivo:

Considerando:

Que uno de los más caros anhelos del pueblo boliviano, la instalación de hornos de fundición de estaño en nuestro país, acaba de ser concretado por la H. Junta Militar de Gobierno que preside el Gral. Alfredo Ovando Candia, mediante la dictación del Decreto Supremo que autoriza la suscripción del convenio con la firma industrial "KLOCHNER INDUSTRIE-ANLAGEN, G.M.B.H.", de la República de Alemania Federal.

Que este acto de soberanía y dignidad nacionales, resulta tanto más plausible por cuanto fue preparado y ejecutado por las Fuerzas Armadas de la Nación, representadas por la H. Junta Militar de Gobierno, como fiel intérprete del anhelo nacional y popular para el establecimiento de una fundición de estaño de carácter estatal con capacidad de fundir la totalidad de la producción boliviana;

Que el Decreto Supremo que acaba de ser aprobado, dando fuerza jurídica al Convenio Boliviano-Alemán para la creación de hornos de fundición de estaño, constituye la iniciación de un nuevo período en el que Bolivia podrá emerger de su estancamiento económico y social;

Que estas autoridades, cierta prensa que sirve a intereses foráneos y antinacionales, ha divulgado prematuramente el citado convenio, pudiendo originar interferencias perjudiciales a los anhelos del país, toda vez que existen poderosos intereses internacionales contrarios a la creación de la metalurgia boliviana;

Que es deber de todos los soldados de la Guerra del Chaco, y en especial de los miembros de la Asociación de Beneméritos Bancarios de Bolivia, defender las conquistas económico-sociales alcanzadas por el pueblo boliviano mediante los Decretos de 13 de marzo de 1937, 7 de junio de 1939, 31 de octubre de 1952 y últimamente el Decreto Supremo que autoriza el convenio Boliviano-Alemán para la instalación de hornos de fundición de estaño.

RESUELVE:

1.- Respaldo moral y materialmente a la H. Junta Militar de Gobierno presidida por el Gral. Alfredo Ovando Candia, por haber concretado un antiguo anhelo nacional mediante la instalación de hornos de fundición de estaño en el país, y ante la amenaza de una nueva conquista popular, debido a intereses foráneos puestos en juego a través de cierta prensa oligárquica.

2.- Exteriorizar su simpatía a la indicada Junta de Gobierno, mediante la realización de una gran manifestación popular que promoverá para el día miércoles 20 de los corrientes, invitando a adherirse a todas las fuerzas cívicas del país.

Es dado en el Salón de Actos de la Asociación, a los diecinueve días del mes de julio de mil novecientos sesenta y seis años.

"POR BOLIVIA SIN CLASES HUMILLADAS". (Fdo.) Ricardo Sanjines S. Presidente; Jorge A. Molter M.L., Secretario General.

Universidad Mayor de San Andrés

Facultad de Economía

Cátedras de Economía Teórica y de Econometría

EXAMENES DE OPOSICION

Se hace saber a los señores postulantes a las cátedras de Economía Teórica y de Econometría, de la Facultad de Economía y Finanzas, que la Mesa Directiva del H. Consejo Universitario, acordó complementar los concursos de méritos realizados, con exámenes de oposición. Estos deberán ser realizados de acuerdo a este rol:

ECONOMIA TEORICA.- Días Jueves 21, viernes 22, y sábado 23 de julio.

ECONOMETRIA.- Días Lunes 25, martes 26 y miércoles 27. Las horas de las tres pruebas para cada materia serán señaladas por la Facultad de Economía.

La Paz, 19 de julio de 1966.

Lic. Teodosio Inafía Castro SECRETARIO GENERAL DEL RECTORADO

Exito

FERNANDO LOAYZA BELTRAN

RELATO VERIDICO DE LA AGUSTIA Y EL TERROR EN EL PASADO DEL PUEBLO BOLIVIANO

DE NUESTRO TIEMPO LAS LIBERADAS

SCALA Tel. 23539

Matinée, Tenda y Noche: MORTU-
RI, con Marlon Brando y Yul Bryn-
ner. Precios Matinée 3.20 y 2.70.
Tenda y Noche 3.90 y 4.40.

LA PAZ

Matinée, Tenda y Noche: LA FELI-
CIDAD, (prohibida para menores
de 21 años, ingreso sólo con car-
net de identidad). Además Noti-
cioso No. 193; EL MUNDO AL INS-
TANTE. Precios Matinée 4.20.
Tenda y Noche 4.90.

MIRAFLORES

Matinée, RODAN y CELDA OLVI-
DADA. Tenda: CELDA OLVIDADA.
Noche: RODAN Y CELDA OLVIDA-
DA. Precios Matinée 2.70. Tenda
y Noche 3.30.

6 DE AGOSTO

Matinée, Tenda y Noche: MARDO
A MEDIAS, con Gina Lollobrigida
y Rock Hudson. Actualidades mun-
diales No. 28 y Carroussel britá-
nico No. 17. Precios Matinée 4.20
y 4.70. Tenda y Noche 4.90 y 5.40.

ABAROA Tel. 10252

Matinée, Tenda y Noche: ROBIN
HOOD DE CHICAGO, con Frank
Sinatra y Dean Martin. Actuali-
dades francesas. Precios Matinée
1.70 y 2.70. Tenda y Noche 1.70 y
2.80.

UNIVERSO

Matinée, Tenda y Noche: LA SEP-
TIMA AURORA, con William Hie-
den y Capucine. Precios Matinée
Plata 3.20, Mezzanine 3.70. Tenda
y Noche Plata 3.90, Mezzani-
ne 4.40.

MONJE CAMPERO Tel. 23939

Matinée, Tenda y Noche: LOS NO-
VIOS DE MARISOL, con Dóo Dín-
ámico. Precios Luneta Matinée 3.-,
Alta 2.50. Tenda y Noche 3.50 y 3.-.

PRINCESA Tel. 29821

Matinée, Tenda y Noche: LA MU-
JER DE PAJA, con Gina Lollobrig-
ida y Sean Connery. Precios Lu-
neta Matinée 3.-. Tenda y Noche
3.50.

EBRO Tel. 26764

Matinée, Tenda y Noche: LOS FE-
NOMENOS DEL FUTBOL Y VUEL-
VEN LOS ARGUMENTOS. Precios
Luneta Matinée 2.60, Alta 1.60.
Tenda y Noche 3.20 y 1.60.

MURILLO Tel. 11647

Matinée, LA MONTAÑA DE LUZ,
con Richard Harrison; y UNA NI-
ÑA BUSCA A SU PADRE. Tenda:
LA MONTAÑA DE LUZ. Noche: LA
MONTAÑA DE LUZ Y UNA NIÑA
BUSCA A SU PADRE. Precios Lu-
neta 2.50, Galería 1.50.

RIA con 50 FABULOSAS ESTRELLAS

REVISTA MGM DE LA COMEDIA

Producida por ROBERT YOUNGSON

["BIG PARADE OF COMEDY"]

RED SKELTON STAN LAUREL OLIVER HARDY

JIMMY DURANTE BOB ABBOTT LOU COSTELLO

CAROLE LOMBARD MARIE DRESSLER WALLACE BEERY

VEA A JEAN HARLOW con CARY GRANT CLARK GABLE ROBERT TAYLOR y otros actores

CARY GRANT • LOS HERMANOS MARX
CLARK GABLE • GRETA GARBO • JEAN HARLOW • SPENCER TRACY
KATHARINE HEPBURN • W. C. FIELDS • LAUREL Y HARDY
WILLIAM POWELL • MYRNA LOY • LUCILLE BALL
RED SKELTON • ROBERT TAYLOR
JOAN CRAWFORD • WALLACE BEERY • MARIE DRESSLER
ABBOTT • COSTELLO • JIMMY DURANTE • BUSTER KEATON
Los 3 STOOGES • MELVYN DOUGLAS • CAROLE LOMBARD
LIONEL BARRYMORE • FRANCHOT TONE • ROBERT BENCHLEY

Mañana EN ESTRENO EXCLUSIVO Cine Paris

Selección de Consorcio Cinemat. de Bolivia

Hoy Cines

TESLA Tel. 23809

Matinée, Tenda y Noche: EN RO-
MA ENCONTRE MI AMOR, con
James Darren y Jessie Royce. Pre-
cios Matinée Plata 3.-, Mezzani-
ne 3.50. Tenda y Noche Plata
3.50, Mezzanine 4.-.

MIGNON Tel. 25144

Matinée y Noche: EL TIRANO DE
LA FRONTERA y JOVENES RE-
BELDES. Precios Matinée y Noche
Plata 2.-. Galería 1.50.

VARIEDADES

Matinée y Tenda: ANGEL DEFUE-
GO, con Masón Alan y Edward Ke-
mmer y EL ULTIMO ATARDE-
CER, con Rock Hudson y Kirk Dou-
glas. Noche: LOS MALENTES, con
Alberto Sordi y Belinda Lee y LA
MANSION DEL PECADO (prohi-
bida para menores).

ROXY

Matinée: CALTIKI EL MONSTRUO
IMMORTAL y SOBREVIVI MI
MUERTE, Tenda y Noche: CALTI-
KI EL MONSTRUO IMMORTAL Y
RELACIONES PELIGROSAS. Pre-
cios Matinée 2.70. Tenda y Noche
2.80.

PARIS Tel. 29704

Matinée, Tenda y Noche: LA TIZO-
NA DEL REY, con Jeanette Scott.
Precios Matinée 3.20. Tenda y No-
che 3.30.

ESMERALDA

Matinée, Tenda y Noche: EL ZUR-
DO, con Rodolfo de Anda y SANTO
VS. EL ESTRANGULADOR, con
Maria Duval. Precios Matinée
2.30. Tenda y Noche 2.80.

MEXICO Tel. 26671

Matinée, Tenda y Noche: UKAMAU,
con Benedicta Irujo y Néstor Pe-
redo y la Documental "Mariscal
de Zeptia". Precios Matinée, Tenda
y Noche 3.50 y 2.50.

MUNDIAL

Matinée, y Noche: SANGRE EN LA
BARRANCA y EL TEXANO. Tenda
Mundo al instante y EL TEXANO.
Precio 1.20.

AMERICA

Matinée, Tenda y Noche: SONARON
CUATRO BALAZOS y MI REVOL-
VER ES LA LEY. Precio entrada
1.50.

COLON

Matinée, Tenda y Noche: EL CIR-
CO DE MOSCU y ESTA TIERRA
ES MIA. Precio Alta 1.50.

IMPERIO Tel. 10451

Matinée y Tenda: CODICIA BAJO
EL SOL y SACRIFICIO SIN GLO-
RIA, con Yul Brynner. Noche do-
bles (sólo para mayores) FURIA
DE AMOR y LA FRANCESA Y EL
AMOR. Precio 2.20 y 1.70.

AVENIDA Tel. 25409

Matinée, Tenda y Noche: LA FU-
RIA DE AQUILES. Precios Matí-
née 2.50 y 2.-. Tenda y Noche 3.00
y 2.-.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, Tenda y Noche: SOMOS
TODOS MUJERIEGOS, con Mario
Carotenuto. Precios Matinée 2.80
y 2.30. Tenda y Noche 3.30 y 2.30.

TRIANON Tel. 21320

Desde las 14 horas continuado do-
bles: LOS SIGNOS DEL ZODIACO y
MI ULTIMO TANGO, con Sarita
Montiel.

Universidad Mayor de San Andrés

PROYECTO III BID-UMSA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No. 1

Se invita a las firmas interesadas a presentar sus propuestas para la provisión de cuatro ascensores, con destino al edificio de la Facultad de Medicina (Miraflores).

El correspondiente pliego de especificaciones puede ser retirado de la Gerencia de los Proyectos "BID-UMSA", 2o. piso, Edificio Central, Avenida Villazón 1995.

El plazo para la presentación de las propuestas fenecerá el día miércoles 31 de Agosto de 1966 a horas 18.

Las propuestas deben ser presentadas, en papel sellado con los timbres, la boleta de garantía y demás requisitos que establecen las leyes bolivianas, en sobre cerrado y lacrado, roblado a: "UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES gerencia de los Proyectos BID-UMSA", 2o. piso edificio Central, (Avenida Villazón No. 1995) PROPUESTA PARA LA PROVISION DE ASCENSORES.

SOLO CON HECHOS SE REALIZARA...

(Viene de la página 5)

negociaciones arancelarias multi-
laterales del Kennedy Round, que
tienen lugar en Ginebra.

Un hecho más sobresaliente aún
es el de la notable fuerza de atrac-
ción que la Comunidad continúa o-
freciendo sobre sus asociados eu-
ropeos. Antes mismo de que la cri-
sis no fuese completamente resuel-
ta, antes mismo de la última reu-
nión del Consejo de Ministros de
fin de enero en Luxemburgo, la
Asamblea Consultiva del Consejo
de Europa había adoptado en Es-
trasburgo, el 25 de enero de 1966,
una resolución constatando que la
Comunidad Europea constituía la
base de la unificación del continen-
te e invitando al mismo tiempo
a los Estados miembros a abrir
sus puertas, y a los otros Estados
europeos a reanudar las negocia-
ciones sobre la adhesión o la aso-
ciación a la Comunidad.

Es evidente que en el seno de
nuestra Comunidad subsisten aún
divergencias de opinión sobre el
ritmo del movimiento de integra-
ción, en la medida en que aún no
ha sido determinado por los textos
y las obligaciones del Tratado. Es
igualmente evidente que los inte-
reses nacionales se enfrentan más
que nunca. Resulta curioso, por o-
tro lado, la constancia y a veces
la exasperación de ciertas origina-
lidades regionales en los momen-
tos mismos en que nos esforzamos
por ampliar los horizontes y las
fronteras. Pero una Europa unida
no eliminará esas originalidades
nacionales y regionales, ese tesoro
de cultura y de civilización que,
no por ser parte de la cultura euro-
pea, deja de ser una expresión par-

ticular; y nadie, al proclamarse
europeo, corre el peligro de deber
renunciar a lo que hasta hoy ha res-
petado y amado.

Crisis las habrá siempre, pues
son el precio de la libertad. La
crisis de que acabamos de salir no
será la última. Es una verdad ge-
neral. Si releemos la historia de
la gran democracia norteamerica-
na, de ese continente que, dos si-
glos antes que el nuestro, luchó por
crear esa federación que hoy lla-
mamos los Estados Unidos de Nor-
temérica, ¿qué es lo que vemos?
En el año 1779, doce Estados funda-
ron su unión y proclamaron su in-
dependencia; un cuarto de siglo
después, hacia el año 1800, estalló
la gran controversia entre los a-
deptos del Presidente Jefferson,
que proclamaban la supremacía de
los Estados miembros, y los fede-
ralistas, que declaraban que la u-
nión no llegaría jamás a realizarse
mientras los intereses federales
no pudiesen prevalecer sobre los
intereses particulares. Ganaron
los federalistas, pues así debía ser
en el orden natural de las cosas,
pero al precio de combates al lado
de los cuales nuestras controversias
actuales son bien poca cosa...

Bruselas

Señora

Ya no lave pañales
use pañales
desechables
Moltex

CINE MURILLO

EL DRAMA DE ACCION
Y VIOLENCIAS...

MAÑANA

TREMENDAS EMOCIONES EN UN BARCO EN LA INMENSIDAD DEL MAR...

MORITURI

Con dos grandes figuras:
MARLON BRANDO
YUL BRENNER.
TERROR - ODIOS - MUERTE

Distribuida por "Películas Mexicanas de Bolivia"

MAÑANA EBRO

PRODUCCIONES GONZALO ELVIRA, S. A. PRESENTA

MIGUEL ACEVES
MEJIA
MARCO ANTONIO
MUÑIZ
LILIAN DE CELIS
LUCHA VILLA
ANGEL GARASA

en

Los APUROS DE DOS GALLOS

en EASTMANCOLOR

con FGB, SOTO "MANTUQUILLA" - M. A. FERRIZ
Dirección EMILIO GOMEZ MURIEL
Arg. y Adapt. ALFREDO RUANOVA

LA PELICULA QUE ASOMBRO A TODOS LOS PUBLICOS!

¡ACCION! ¡AVENTURAS!
¡EMOCION!
¡GRANDIOSIDAD!

SAMUEL BRONSTON PRESENTA
EL FABULOSO MUNDO DEL CIRCO

JOHN WAYNE
CLAUDIA CARDINALE
RITA HAYWORTH

APTA PARA TODOS

¡ES SUPREMA!

CINE UNIVERSO

Es otra de las extraordinarias Selecciones de "Consortio Cinematográfico de Bolivia"

POR PRIMERA VEZ... ¡UNA ZARZUELA BOLIVIANA!

TEATRO MUNICIPAL HOY

EL VALLE DE LOS SUEÑOS

de ALFONSO ATRISTAIN
MUSICA de GILBERTO ROJAS
DIRECCION: HUMBERTO RADA
CON UN GRAN ELENCO!

UN GRAN SUCESO ARTISTICO

EMBAJADA DE ESPAÑA



Revisión contamos salientes la recepción que celebrando la fiesta nacional de su país, ofrecieron el Embajador de España y la señora de Arroyo Aznar en su residencia de la Av. Arce. Corresponde la foto a un aspecto de la reunión.

EL ARTE EN PARIS

París, julio 19 (AFP). La desnaturalización del arte en Francia es cada día mayor. Las exposiciones en las galerías de provincia tienen actualmente una gran importancia internacional.

Pasado aparece con su potencia singular en las católicas telas que presenta en la IV Biennial de Mentón, son en su mayoría obras recientes, como "El gato y la Langosta", "Qué es de 1965 y que hemos visto en París, pero otras son de unos treinta años como "Salvamento", e incluso de 1922 como "Torso Desnudo".

Otras 177 obras, correspondientes a pintores de hoy, ponen de relieve, en el contraste, ese arte que es el más grande pintor de la época, Picasso, yerge soberano sobre todas las tendencias del presente.

"Moches de la Fundación Maeght" es el título que dan al primer artístico que tiene lugar en ese museo situado en Saint-Julien-Verence, en la costa azul francesa. Abre sus puertas la exposición retrospectiva de la obra de Kandinsky, con motivo del centenario del nacimiento del célebre artista.

Lo curioso es que, esta exposición da lugar a la presentación de numerosos filmes sobre la vida y el arte de otras grandes figuras contemporáneas; se presentarán películas de la fundación Maeght una serie de filmes que muestran la obra y la vida, contada por ellos mismos, de pintores, escultores y músicos como Boulez, Calder, Fautrier, Giacometti, Messiaen, Paulhan, Ruge, Ripelle, Steinberg, Stockhausen y Strakobriem.

En el museo de bellas artes, de pinturas, Michel Seuphor, con motivo de su 65 aniversario, presenta una muestra retrospectiva de su obra, "Collages" y en particular los collages que constituyen la apoteosis de la obra de este dibujante y es a la vez poeta, novelista, ensayador, crítico e historiador de arte y colaborador con otras grandes como Mondrian.

Uno de los hombres que conoce lo profundamente el arte abstracto, del cual ha hecho un diccionario, las 121 obras que expone las evoluciones de la obra no figurativa de este artista.

Cooperativa de Teléfonos Automáticos de Santa Cruz de la Sierra

"Cotas Limitada"

DIRECCION TELEGRAFICA "COTAS"
Casilla de Correo No. 567

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas a las empresas del ramo para la ampliación del Servicio Telefónico a Montero (Incluyendo centrales, aparatos, cables, hilos desnudos para líneas de larga distancia, etc.), de acuerdo con las especificaciones y formalidades establecidas en el pliego y en los planos que serán entregados en nuestra Gerencia o enviados por correo a los interesados.

Las propuestas, que podrán ser por todos o por parte de los materiales solicitados, deberán presentarse o remitirse hasta el día 10 de Octubre y tener validez hasta el 10 de Diciembre de 1966.

Santa Cruz de la Sierra (Bolivia), Julio de 1966.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

MODA INFANTIL



Medidas de modelo: contorno de pecho 60 cm, largo 35 cm.
Materiales: 400 g. de lana Scheepjes 'meraklon' en rojo, resto en verde, blanco, ag. No. 4, juego de ag. No. 3 1/2 y 4,6 botones, 2,70 m. de trencilla de lana, 1 1/2 cm. de ancho.

Muestra básica: Pas. 1 - pas. de vuelta: p. de orilla, *1 p. der., 1 p. rev., rep. cont. a partir de *, acabar con 1 p. der., p. de orilla. Pas. 2 - pas. de ida: p. der. Pas. 1 y 2: rep. cont.

Prueba de p.: 20 p. y 30 p. - 10 x 10 cm.

Espejado: Montar 69 p., trab. en mu. básica. Para escote de manga menguar a los 19 cm. (55 pas.) de montajes por ambos lados 1 x 2p., 4 x 1 p. Menguar para sesgo de hombros a los 13 cm. (40 pas.) de sisa de manga por ambos lados 2 x 3 p., menguar restantes 21 p. en una pas.

Delanterio: Iza: Montar 39 p., tel. en mu. básica. Menguar para ojales a los 2,5 cm. (pas.8) de montaje y 5 x cada 3 cm (16 pas.) en una pas.

MATRIMONIO



En Los Vegas (EE.UU.) controló matrimonio la Srta. MARIA DEL CARMEN ARCE SANDOVAL con el ingeniero ATHANASIOUS THOMAS TROHOPOULOS vinculado a familias de Bolivia y Grecia.

Sociales

DIA DEL INGENIERO

Con diversos actos sociales y culturales se celebró hoy el día del Ingeniero figurando entre las principales la condecoración que otorgará la Sociedad de Ingenieros a los socios que hubieran cumplido sus bodas de plata profesionales, siendo acreedores a esta distinción los Ingenieros Emilio Salas, Carlos Elias, David Monje y Boris Lublenski A.

También el 23 se llevará a cabo la parrrillada con que los asociados celebrarán esta magna fecha, la misma que se realizará en el Automóvil Club Boliviano.

EMBAJADA DEL PARAGUAY.-

Ha sido postergado indefinidamente el cocktail que hoy debía ofrecer el Embajador del Paraguay en Bolivia señor Fermín Dos Santos que se ausentó ayer a Asunción en misión oficial.

CONSULARES.-

El Cónsul General de Chile y la señora de Sánchez Navarro han invitado a un grupo de sus relaciones diplomáticas y sociales a una cena que se llevará a cabo el 27 de Julio a horas 8 y 30.

OFICIALES.-

Retornó del Japón y de Estados Unidos el Presidente de la Corporación Boliviana de Fomento Coronel Enrique Vargas acompañado de su esposa señora Adela Delos de Vargas.

El Canciller de la República Coronel Joaquín Zenteno agasajó con una cena de despedida al ex-Embajador de la Argentina en Bolivia, General Manuel Soria, en los comedores del Círculo de la Unión.

REUNIONES.-

Las ex alumnas del Colegio Inglés Católico se reunirán hoy en un té-rummy en la residencia de la señora Rosa Elena C. de Escalante con objeto de recaudar fondos para la Asociación de ex alumnas.

Celebrando su aniversario natal la señora Carmela Urquidí reunió en un té a un grupo de amigas.

Amigas de la señorita Pilar Guzmán le ofrecieron un té de regalos

despidiéndola de su vida de soltera.

Un grupo de amigos del tenista peruano señor Oswaldo Olmedo le ofreció una cena en casa del señor Julio Lazarte.

CUMPLEAÑOS.-

Celebra hoy su aniversario natal la señora Elena Limpas de Zalles, que será condecorada por sus amigas y relaciones.

Las señoritas Nadia Bilbao La Vieja, Wanda Soria y María Esther Prudencio ofrecieron un té en honor de la señorita Katty Monterrey que celebró el aniversario de su natalicio.

MATRIMONIO.-

El 23 se bendecirá la boda de la señorita Nancy Velasco Sanjinés con el señor Hugo Varela Birbuit en el Templo de los Padres Carmelitas.

CONFERENCIA.-

La señorita Carmifa de la Barra del Grupo Juvenil del Círculo Femenino de Cultura Hispánica ofreció una interesante conferencia sobre el tema "Alcides Arguedas", en la sede del Instituto.

NACIMIENTOS.-

En la Clínica Muller ha nacido el primogénito de los esposos señor Miguel Cortés y señora María Reyes de Cortés.

VIAJEROS.-

De Montevideo la señora Graciela V. de Valdés.

Viajó a Washington la señora Martha Prudencio de Solís.

TRAJE DE VERANO



Novedoso traje de verano contrastado con adornos rosas y celestes.

EN HONOR DEL GENERAL



Agasajando al General René Barrientos, presidente electo de Bolivia ofreció el lunes un almuerzo en el aeropuerto de Lima el Presidente del Perú, Arquitecto Fernando Belaúnde Terry quienes aparecen en la foto junto al Embajador de Bolivia Dr. Franz Ruck y al Canciller Peruano.

TE INFANTIL



Celebrando el cumpleaños de sus hijos María Elena y Olga Beatriz Gumucio Zalles, el señor Jorge Gumucio y su esposa señora Beatriz Zalles de Gumucio ofrecieron un té-cóctail. Aparecen en la foto los agasajados con sus invitados.

Prevención al público

EDUARDO RAMIREZ DE LA RUA Y
ELBA BLACUT DE RAMIREZ

Inquilinos del inmueble de mi propiedad ubicado en la calle Guerrero Lanza 550 B. no pueden subalquilar, ni traspasar el departamento que ocupan, por tener juicios de desahucio, cobro de alquileres por cerca a cinco años que no pagan.

Miles de propietarios de inmuebles siguen defraudados como en caso mío, por individuos sin dignidad personal. Todos estos abusos se deben al Decreto de Paz, Estenssoro que congeló la Ley de Vivienda, amordazando al propietario. Tenemos esperanza que el Presidente electo René Barrientos O., quien tiene conocimiento de estos abusos contra la propiedad para que enmiende la Ley de Inquilinato.

El propietario

SEGUNDO CICLO DE "LUMINARIA"

Cine Club comunica a todos sus socios y simpatizantes que hoy inaugura en el Colegio La Salle, a horas 18,30 su segundo ciclo de exhibición de películas especialmente seleccionadas para debate, esta vez tomando un aspecto nuevo con el género del suspense, han elegido tres muestras de distinta nacionalidad para hacer un estudio comparativo de técnica y modalidad.

La familia del que fue

Dr. LUIS A. URUA DE LA OLIVA
BENEMERITO DE LA PATRIA

Inmolado por la Revolución Nacional el 21 de Julio de 1946 invita a sus parientes, amigos personales, ex-combatientes de la Guerra del Chaco, especialmente del Regimiento "COLORADOS DE BOLIVIA" 41 de Infantería y personas piadosas, se dignen concurrir a la misa, que en memoria de su santa alma, se oficiará en el Templo de San Juan de Dios, el día jueves 21 de julio a horas 10 m. recordando los 20 años de su sentida inmólación.

La asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, Julio de 1966

HOMENAJE

Los Ex-combatientes de la Guerra del Chaco, del Regimiento "COLORADOS DE BOLIVIA" 41 de Infantería; rinden su más profundo homenaje a la memoria del que fuera su inolvidable compañero de armas; BENEMERITO

Dr. LUIS URUA de la OLIVA
MARTIR DE LA LEALTAD Y HEROE CIVIL DE LA INDEPENDENCIA ECONOMICA DE BOLIVIA

Muerto por la Patria el 21 de julio de 1946 e invitan a los Beneméritos del Chaco, amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en honor a su inmólación se celebrará en el Templo de San Juan de Dios, el día jueves 21 de julio de 1966, a horas 10 a.m.; recordando el vigésimo aniversario de su sacrificio heroico.

La Paz, julio de 1966

Olla Presto

Americans, con enchufe eléctrico y termostato, verdadera novedad, calidad teñón, garantizada, a precio de ocasión, Casa Eiffel, calle Potosí 1291, esq. Colón.

RUTH (ausente) MARIO y EDGAR ARRIETA, hijos; SABRIELA GOZALVEZ, hija política MANUEL, ARMANDO, y ENMA, hermanos; los nietos, primos, sobrinos, y demás familia, rinden su más profundo homenaje a la memoria del que fuera su inolvidable compañero de armas; BENEMERITO de la Patria.

Felipe Arrieta Molina

(Q.E.P.D.)

Se mandará celebrar mañana jueves 21, a las 11.00 hs. A.M. en la Iglesia de María Auxiliadora recordando los ocho días de su sensible fallecimiento.

El duelo se despide por tarjeta.

Caja Nacional de Seguridad Social

AVISO DE REMATE

Se pone en conocimiento del público que por resolución del Comité Directivo de la Caja Nacional de Seguridad Social y dando cumplimiento a lo previsto por el Art. 202 del Código de Seguridad Social, se ha señalado para el remate de vehículos, equipo agrícola y vial, llantas y baterías usadas, el día 27 de julio del año en curso a horas 9 y siguientes, de acuerdo al siguiente detalle:

MARCA	TIPO	MODELO	BASE
Mercedes Benz	Camión	1951	\$b. 7,000.-
"	Volqueta	1951	\$b. 2,000.-
"	Camión	1951	\$b. 12,000.-
"	Volqueta	1951	\$b. 10,000.-
Ford	Ambulancia	1956	\$b. 4,000.-
Studebaker	Automóvil	1954	\$b. 7,000.-
Dodge	"	1952	\$b. 7,000.-
Chevrolet	Camioneta	1956	\$b. 6,000.-
Fargo (restos)	vehículo desarmad, Ambulancia	1948	\$b. 2,000.-
Chevrolet	Camioneta	1956	\$b. 6,000.-
De Soto Power	Ambulancia	1958	\$b. 5,000.-
Land Rover	Jeep	1956	\$b. 10,000.-
Chevrolet (restos)	Ambulancia	1952	\$b. 1,500.-
desarmados)	Jeep	1956	\$b. 3,000.-
Willis Overland	Jeep	1960	\$b. 7,000.-
Toyota	Jeep	1960	\$b. 8,000.-
Ford	Ambulancia	1956	\$b. 8,000.-

1 pieza cabina internacional para KET 1948 con una puerta sin vidrios
20 piezas baterías en desuso

MARCA	EQUIPO AGRICOLA Y VIAL	MODELO	TIPO	BASE
Hanson	YZD	Grúa		\$b. 30,000.-
John Doere		Trilladora		\$b. 900.-
Electrac	OCC-ZIZC	Tractor 2 péque-		\$b. 4,000.-
	4 x 4, 1/2	ñas		\$b. 4,000.-
Mc-cormick Deering		2 grandes		\$b. 500.-
B-HO-EG				

CANTIDAD	MARCA	DIMENSION	BASE
1	Brigestone	9,00 x 16	\$b. 4,000.-
1	Fulda	9,00 x 16	\$b. 4,800.-
1	Flestay	9,00 x 18	\$b. 3,000.-
1	Brasil	32 x 6	\$b. 600.-
1	Pirely	7,50 x 20	\$b. 6,000.-

CANTIDAD	DIMENSION	BASE
9	6,50 x 16	10 cada lote \$b. 150.-
1	6,70 x 15	10 " " \$b. 100.-
1	6,70 x 15	4 " " \$b. 40.-
1	6,00 x 15	7 " " \$b. 70.-
1	7,00 x 16	5 " " \$b. 50.-
1	10,00 x 20	10 " " \$b. 200.-
1	10,00 x 20	10 " " \$b. 200.-
1	10,00 x 20	2 " " \$b. 40.-
1	8,25 x 20	2 " " \$b. 100.-
1	9,00 x 20	1 " " \$b. 30.-

El remate se efectuará en el Taller de Mantenimiento de la C.N.S.S., situado en la región de Pura Pura y en los Almacenes de la Avenida Entre Ríos, donde se encuentran los bienes a rematarse.

Para intervenir en el remate, los interesados deberán efectuar previamente el depósito del 10% del valor de la base señalada para la subasta.

La Paz, 14 de julio de 1966.

PRESIDENTE EJECUTIVO CNSS DIRECTOR SERVICIOS GRALES
INTERVENTOR CONTRALORIA FISCAL GENERAL-CNSS
EN LA CNSS

COREA DEL NORTE DIO LA GRAN SORPRESA AL GANAR A ITALIA 1 A 0

MIDDLESBROUGH, JULIO 19 (AFP).- Drama en el estadio de Middlesbrough: Corea del Norte logró la sensacional hazaña de vencer al campeón de Italia, disminuido, es cierto, por la lesión de Bulgarelli y alivianado de la copa mundial a consecuencia de su derrota.

Los italianos deben sin embargo beneficiarse de circunstancias adversas pues Bulgarelli, elemento básico de su juego ofensivo, al chocar con Pak Doo Ik, se lesionó seriamente en la rodilla izquierda (rotura de ligamentos), que ya se lastimara en su partido contra Chile.

No es por ello menos cierto que Corea, aunque en ventaja por la lesión de Bulgarelli, constituyó la gran revelación de este campeonato y, tras el éxito de abrir el marcador a los 41 minutos, la victoria fue obvia.

Corea jugó con calma y contraatacó constantemente ante un equipo italiano puramente ofensivo que no fue capaz de coordinar y rematar sus acciones.

Por falta de organización, tanto en el ataque como en la defensa, Italia perdió el partido. Ejemplo: el gol coreano, marcado después de una vacilación de los defensores, que dejaron por fin jugar a Pak Doo Ik cuyo tiro bajo el ángulo, tomó desprevenido al arquero Albertosi.

A despecho de todos sus esfuerzos y de una neta superioridad en el dominio de la pelota, que tuvo hasta el final la "squadra azzurra" no consiguió el empate que le hubiese permitido conservar las esperanzas de calificarse para los cuartos de final.

Todos los ataques italianos se quebraron contra el muro que los vanguardistas levantaron delante de su arco, custodiado por Li Chan Myung. Este evitó por cierto al equipo coreano un empate seguro cuando sacó con el puño al corner un tiro de Rivera, a los 54 minutos, y cuando se zambulló a los pies del mismo jugador a los 61 minutos. Fueron éstas, por lo demás, las dos últimas situaciones peligrosas que se le presentaron a Corea.

Defendiéndose con tranquilidad, Corea del Norte no dejó por ello de atacar. Sus contraataques, rápidos, preocuparon a Albertosi, el arquero de Kim Bon Kwan, a los 62 minutos. El arquero italiano se zambulló a los 70 minutos a los pies del mismo coreano.

En los últimos minutos, los italianos atacaron desesperadamente pero sin mucho éxito y se vieron de nuevo en peligro, atacados por Yang Seung Zin, Kim Bong Hwan, Yang Sung Kook.

Italia: Albertosi, Landini, Guarnieri, Janich, Facchetti, Bulgarelli, Perani, Mazzola, Rivera, Barison.

Arbitro el juez francés Pierre Schwintz y fueron jueces de línea el inglés John Adair y el inglés John Tahlo.

TITULAR DE FEDERACION DE VOLEY ACLARA SOBRE EL TORNEO NACIONAL

Nada de comunicación telefónica, el Presidente de la Federación Boliviana de Voleibol, nos hizo saber ayer, desde Santa Cruz, que en la declaración de la delegación pacense que asistió al torneo nacional, aparecidas en su subgrupo local.

El señor Francisco Guachalla nos manifestó que si bien es evidente que el torneo nacional realizado en Santa Cruz fue un fracaso, esto no significó en ningún momento que se hayan desatendido las obligaciones que se cumplieron con las delegaciones participantes a ese certamen. Señaló que los pasajes para el retorno de los representantes actuales fueron cubiertos en su integridad y que la delegación de Tarija fue la última en salir de Santa Cruz el lunes por la tarde y que la delegación de La Paz pudo haber hecho en la misma forma que el resto, pero tuvo la suerte de recibir la cooperación del Presidente de la Junta Militar de Gobierno el martes de la semana pasada, es decir, antes de que se conociera el déficit económico que enfrenta la Federación.

"Es falso -manifestó- que yo me encuentre detenido en esta ciudad. Si me he quedado ha sido por cumplir con las obligaciones que he contraído y a la espera de la ayuda que me pueda prestar el General Orando, a quien me he dirigido con una nota solicitando su cooperación".

Los ingresos que dio el campeonato ascienden a 17,476.40 pesos bolivianos, sumándose a esto los 10,000 pesos con los que subvencionó el Comité Nacional de Deportes, hacen un total de 27,476.40 pesos bolivianos. Los gastos que tuvo que realizar la Federación ascienden a 42,988.40 pesos, confrontando déficit de 15,512 \$b, que deberá cubrir la entidad de Voleibol Nacional.

POSICIONES EN EL MUNDIAL

GRUPO "A"	EQUIPOS	Pj	Pg	Pd	Pp	Gf	Gc	Pts.
1º	URUGUAY	3	1	2	0	2	1	4
2º	INGLATERRA	2	1	1	0	2	0	3
3º	MEXICO	3	0	2	1	1	3	2
4º	FRANCIA	2	0	1	1	2	3	1
GRUPO "B"								
1º	ARGENTINA	3	2	1	0	4	1	5
2º	ALEMANIA	2	1	1	0	5	0	3
3º	ESPAÑA	2	1	0	1	3	3	2
4º	SUIZA	3	0	0	3	1	9	0
GRUPO "C"								
1º	PORTUGAL	3	3	0	0	9	2	6
2º	HUNGRIA	2	1	0	1	4	4	2
3º	BRASIL	3	1	0	2	4	6	2
4º	BULGARIA	2	0	0	2	0	5	0
GRUPO "D"								
1º	RUSSIA	2	2	0	0	4	0	4
2º	COREA DEL NORTE	3	1	1	2	2	4	3
3º	ITALIA	3	1	0	2	2	4	3
4º	CHILE	2	0	1	1	1	3	1

LA FECHA DE HOY: INGLATERRA vs FRANCIA; ALEMANIA vs ESPAÑA; HUNGRIA vs BULGARIA; RUSSIA vs CHILE.

Renovación de carnets de ingreso a espectáculos deportivos

De acuerdo a resolución de la Asamblea Nacional de Deportes, se está procediendo a la renovación total de carnets de ingreso a espectáculos deportivos con tarjetas planificadas que entrarán en vigencia, en todo el país, desde el 10 de Agosto próximo, para este objeto, los miembros de la Asamblea Nacional y Delegados de Deportes y Periodistas Deportivos, se servirán personarse en la secretaría del Comité Nacional de Deportes (Estado "B, Siles" 3º, piso) en Hs. de oficina.

La Paz, Julio de 1966

JUAN ROJAS BRAVO
Secretario General de la Asamblea Nacional de Deportes



JUAN Carlos Lorenzo festejó en gran forma la clasificación de la Argentina para los cuartos de final de la competencia. El Técnico del "Bicicleta" tiene absoluta confianza en que sus pupilos seguirán respondiendo.

Un lleno completo se espera hoy en Estadio de "Wembley"

LONDRES, 19 (AP).- Los dirigentes del estadio Wembley han anunciado que habrá "casa llena" mañana para el encuentro entre Francia e Inglaterra del grupo uno del campeonato mundial.

Los aficionados que no tengan boleto no deben molestarse en viajar al estadio con la esperanza de obtenerlo en la puerta.

Londres, 19 (AP).- Los entrenadores de España y Suiza están planeando pedir que el árbitro inspeccione los zapatos de sus adversarios antes de sus próximos partidos.

José Villalonga, de España, y Alfredo Poni, de Suiza, alegan que sus jugadores han sido lesionados por los tapones excesivamente punteados de los zapatos de los adversarios.

Londres, 19 (AP).- Uno de los grandes misterios del torneo a qué se debe esa hora de las 10:30 (EST) para el partido México-Uruguay de hoy? Todos los otros encuentros empezarán a las 13:30 (EST). Nadie sabe el motivo.

Lo que eso significa es que quienes se dirijan al estadio Wembley se encontrarán con el tráfico en su hora más intensa. Sin embargo, la fuerte lluvia de hoy hace presagiar que la multitud será menor de lo que se esperaba.

HARLOW, 19 (AP).- Los 22 jugadores uruguayos fueron a la escuela Bray's Grove en Harlow a firmar autógrafos para mil niños, porque no querían defraudarlos.

"Los niños no saben los compromisos de los jugadores y muchos de ellos han tenido que irse sin autógrafos otros días, así que decidimos hacer un arreglo con la escuela", dijo un vocero del equipo uruguayo.

LONDRES, 19 (AP).- Jack Charlton, centro medio de Inglaterra, espera un doble éxito el 30 de julio: triunfo de Inglaterra en la



MAZZOLA y Rivera, integrantes del conjunto italiano que ayer fue eliminado del torneo mundial. La "Squadra Azzurra" llegó como uno de los favoritos de la competencia, pero, el equipo defraudó desde el comienzo del certamen.

DI LORENZO Y R. CAIZO NO PODRAN JUGAR EL DOMINGO

Carlos Di Lorenzo y Roberto Caizo no podrán ser de la partida el domingo ante el equipo de Chile por el Torneo Oficial de Primera "A". El back central adolece de una seria lesión en la rodilla derecha y el segundo año no se recupera de un golpe en el tobillo.

MUNICIPAL

El Presidente de Municipal Sr. Germán Sacchi acompañado de su cuerpo directivo presenció ayer la práctica que realizó el primer equipo bajo las órdenes de Félix Deheza y Carlos Gonzales. Dijo estar con mucho optimismo y confía en que sus pupilos cumplan una buena performance. "Sabemos de la urgencia de puntos de Universitario" finalizó el titular de Municipal, pero tiene la seguridad que su equipo ganará los dos puntos.

Con triunfo justo, Argentina pasó a los cuartos de final

DERROTARON POR DOS A CERO A LOS SUIZOS QUE TERMINARON SU CAMPAÑA

Sheffield, 19 (AP).- Argentina aseguró su paso a cuartos de final del campeonato mundial de fútbol al vencer hoy a Suiza por 2-0.

El primer tiempo terminó 0-0. En el segundo anotaron Artime a los 6 minutos y Onega a los 34. Argentina encabezó el grupo dos con cinco puntos en tres juegos. El partido restante del grupo se jugará mañana entre Alemania, que tiene tres puntos, y España, que tiene dos.

Suiza terminó el torneo sin un solo punto.

La multitud de 32,127 aficionados presenció otra exhibición defensiva de Argentina.

Los sudamericanos merecieron el triunfo, logrado con dos goles en el segundo tiempo. El de Artime fue su tercero en el torneo. Tomó el balón en los límites del área penal, pasó a dos defensores y disparó desde diez metros. Onega persiguió un balón dentro del área y hábilmente la elevó sobre la cabeza del arquero Eichmann cuando este salía a intentar despararlo.

Aparte de esos goles, fueron los suizos quienes atacaron más. Pero pocas veces dieron impresión de



ONEGA y Artime fueron los hombres que lograron los dos goles con los que la Argentina derrotó a Suiza, clasificándose para la siguiente fase del Campeonato Mundial. Artime es el máximo artillero del equipo, que tiene grandes posibilidades en la competencia.

Un lleno completo se espera hoy en Estadio de "Wembley"

LONDRES, 19 (AP).- Los dirigentes del estadio Wembley han anunciado que habrá "casa llena" mañana para el encuentro entre Francia e Inglaterra del grupo uno del campeonato mundial.

Los aficionados que no tengan boleto no deben molestarse en viajar al estadio con la esperanza de obtenerlo en la puerta.

Londres, 19 (AP).- Los entrenadores de España y Suiza están planeando pedir que el árbitro inspeccione los zapatos de sus adversarios antes de sus próximos partidos.

José Villalonga, de España, y Alfredo Poni, de Suiza, alegan que sus jugadores han sido lesionados por los tapones excesivamente punteados de los zapatos de los adversarios.

Londres, 19 (AP).- Uno de los grandes misterios del torneo a qué se debe esa hora de las 10:30 (EST) para el partido México-Uruguay de hoy? Todos los otros encuentros empezarán a las 13:30 (EST). Nadie sabe el motivo.

Lo que eso significa es que quienes se dirijan al estadio Wembley se encontrarán con el tráfico en su hora más intensa. Sin embargo, la fuerte lluvia de hoy hace presagiar que la multitud será menor de lo que se esperaba.

HARLOW, 19 (AP).- Los 22 jugadores uruguayos fueron a la escuela Bray's Grove en Harlow a firmar autógrafos para mil niños, porque no querían defraudarlos.

"Los niños no saben los compromisos de los jugadores y muchos de ellos han tenido que irse sin autógrafos otros días, así que decidimos hacer un arreglo con la escuela", dijo un vocero del equipo uruguayo.

LONDRES, 19 (AP).- Jack Charlton, centro medio de Inglaterra, espera un doble éxito el 30 de julio: triunfo de Inglaterra en la

SEÑOR PROPIETARIO VOLKSWAGEN

Comuniquemos que habiendo sido nombrados "ESTACION DE SERVICIO AUTORIZADO VOLKSWAGEN", atenderemos con el esmero que merecen y con personal especializado, todos los trabajos para el buen mantenimiento de su vehículo en "Motrix" Avenida 6 de Agosto No. 2353, Teléfono No. 25585, Casilla No. 2105.

ESTACION DE SERVICIO MOTRIX

Vladimir Bojanic

ESTACION DE SERVICIO MOTRIX

... comunica a su distinguida clientela que ha inaugurado una sección de Tornería y cepilladora mecánica, además servicio de frenos, etc., para atender cualquier trabajo relacionado con el ramo.

Avenida 6 de Agosto No. 2353, Tel. 25585, Casilla 2105, La Paz.

BALDOSAS DE VINYL ASBESTOS

25 X 25

6 COLORES

ROJO - CELESTE

GRIS - NEGRO

VERDE - LILA

* duración eterna

* fácil de limpiar

HOLGUIN CIA. S.A.

donde lo mejor cuesta menos

Alineación muy renovada es la que presentará hoy Chile

SUNDERLAND, INGLATERRA, 19 (AP).- El Director Técnico de los chilenos, Luis Alamos, dijo hoy que proyecta poner en la cancha un conjunto casi completamente nuevo contra la Unión Soviética mañana en un esfuerzo por "recobrar por lo menos parte del prestigio que hemos perdido hasta ahora".

Chile que anteriormente empató con Corea del Norte y perdió contra Italia juega mañana en Sunderland contra Rusia en lo que parece ser un partido sin esperanzas de victoria para Chile.

"Sólo que hemos jugado bastante mal", dijo Alamos. "Mañana es nuestra última oportunidad para demostrar que el fútbol chileno no es tan malo como parece. Simplemente no podemos regresar a Chile con sólo un tanto - y lo que es peor, anotado con tiro penal".

Alamos manifestó que proyecta salvar lo que ocurra algo imprevisto alinear en la siguiente forma: Olivares, Valentín, Figueroa, Cruz, Villanueva, Marcos, Prieto; Araya, Landa, Yavar y Ramírez.

La probable alineación indica que Alamos proyecta dejar de lado a Luis Eyzaguirre por segunda vez consecutiva. El zaguero actuó en forma decepcionante en el juego contra Italia la semana pasada pero se esperaba que volvería al equipo por su experiencia en encuentros internacionales. La línea delantera experimentó leves cambios.

Guillermo Yavar jugará como interior izquierdo y ayudará a Rubén Marcos en el campo medio y Jaime Ramírez reemplazará al alero Leonel Sánchez.

"Aún tengo algunas dudas sobre Ramírez, tal vez porque tuvo una mala caída en el adiestramiento de ayer", dijo Alamos, "pero confío que estará bien para mañana. Si Ramírez no juega, Sánchez lo reemplazará.

Alamos manifestó que aún tenía esperanzas de que su equipo se clasificara para los cuartos de final.

"Para lograrlo, tenemos que hundir a la Unión Soviética bajo una avalancha de goles y que Corea del Norte gane a Italia esta noche en Middlesbrough. "Sólo que la labor es formidable y casi desesperada pero lo único que podemos hacer para lograr nuestro fin es jugar y jugar bien".

FEOLA AMENAZO RENUNCIAR SI NO ACTUABA PARANA

LIVERPOOL, Julio 19 -URGEN. TE. (AFP).- Trascendió que durante la reunión de la comisión técnica brasileña, el entrenador Vicente Feola amenazó con retirarse si Paraná no era mantenido en el ala izquierda.

Aparentemente otros dirigentes proponían a Tostao.



AVENIDA CAMACHO 1408 - TEL. 20000

Hombres, mujeres y niños lloraban en Río de Janeiro por la derrota

RIO DE JANEIRO, 19 (AP). - Una lluvia de pedazos de papel carbónico cayó sobre las calles de Río de Janeiro al conocerse la virtual eliminación de Brasil del campeonato mundial de fútbol. Millones de personas quedaron anonadadas al saber que se desvanecía la esperanza de un tercer título mundial con la derrota ante Portugal.

Hombres, mujeres y niños sentados en las aceras y en bancos en las calles, tiendas y restaurantes lloraban abiertamente durante el juego y a su terminación. De Sao Paulo se informa que cuando menos veinte personas fueron atendidas de emergencia a consecuencia de altercados entre los aficionados al terminar el partido.

Varias mujeres se desmayaron en el sector de Cinelandia en Río, donde los altoparlantes transmitían el juego desde Inglaterra. Surgieron varios pleitos y la policía vigió las oficinas de la Confederación Deportiva Brasileña para impedir que fueran atacadas por los airados aficionados.

La policía de Sao Paulo estableció una guardia para proteger la casa del entrenador Vicente Feola a quien se culpa por el fracaso de Brasil.

"Feola debe ser linchado y colgado en la plaza pública", dijo uno de los aficionados en un bar del centro de la ciudad.

"Debe venir remando y desembarcar en Belem para que nadie se le ocurra", dijo otro. Todos criticaban a Feola y otros miembros de la comisión técnica pero no culpaban a los jugadores.

Bubo disturbios especialmente en los bares durante la transmisión del partido.

En Sao Paulo un aficionado portugués fue hospitalizado después de un airado brasileño le rompió una botella en la cabeza.

Brasil prácticamente paralizó todas sus actividades hoy cuando empezó el partido. Oficinas, tiendas y restaurantes estaban desiertos.

Las oficinas del gobierno cerraron para permitir a los empleados que escuchasen la transmisión, se escucharon algunas frases antiporuguesas pero también otras que ahora Portugal debe ser alzado para que juegue el campeonato. Muchos aficionados tenían el retrato de Pelé colgando de las antenas de los radios con letreros que decían: "Pelé nuestro salvador".



LOS JUGADORES alemanes tienen confianza respecto al encuentro que jugarán hoy contra España, con el propósito de mejorar su clasificación. Los españoles también conservan confianza y no se desanimaron al perder ante el equipo argentino ya está clasificado.

Los jugadores alemanes tienen confianza respecto al encuentro que jugarán hoy contra España, con el propósito de mejorar su clasificación. Los españoles también conservan confianza y no se desanimaron al perder ante el equipo argentino ya está clasificado.

Una "revolucionaria" jornada por torneo mundial fue la que se desarrolló ayer

POR JOSE TORRES

LONDRES, 19 (AP). - En una revolucionaria jornada de la Copa Mundial que dejó la virtual eliminación del campeón del mundo Brasil, Argentina y Uruguay consiguieron esta noche el derecho de jugar en los cuartos de final del torneo. Mientras en el Goodison Park de Liverpool, Portugal -la gran sorpresa de estos campeonatos- venció con un tajante 3-1 a los campeones de Vicente Feola Argentina batida por un concluyente 2-0 a su vez en Sheffield.

La noche más de hora y media antes, Uruguay, en el estadio de Wembley, festejó con un empate sin goles frente a México su paso a los cuartos de final después de un partido en que por calidad de juego, técnica y táctica los mexicanos merecieron mejor suerte.

La "revolución" culminó con el nocaut que Lionel Messi usó a otros jugadores, la campaña de Sander Azzurra, que en la cancha de Middlebrough cayó vencida por 1-0 y eliminada de la copa mundial. La sorprendente derrota de los italianos y la eliminación de la copa ha abierto nuevas esperanzas a otro equipo sudamericano, Chile, que en el mismo grupo de coronados e italianos, decidió mañana contra Rusia al continuar en la copa mundial.

La Wembley un cuadro mexicano decisivo, con fútbol depurado de alta clase y clamorosa por 35,000 personas que defendieron la lluvia y el frío, no consiguió pelear la meta uruguaya.

La diferencia para jugar por dos tantos en el mundial. Ocasiones desperdiciadas a las veces y otras por error. Los mexicanos, los tuvo el cuadro azteca para alcanzar no sólo los cuartos sino tres, a esto contribuyó el fútbol del día de hoy.

La Wembley que utilizar guarismos para eliminar definitivamente a Brasil y también a Chile. Brasil "necesita" exactamente para realizar lo que parece un imposible salvamento, que Bulgaria derrote a Hungría por tres a cero. Un score superior calificaría a los búlgaros. Un score inferior haría avanzar a Hungría.

Para Chile la condición "sine qua non" es una victoria por un gol a cero por lo menos frente a la Unión Soviética. Pero en este mundial se han visto tantas cosas que una más de gran tamaño ya no extrañaría.

El vencedor de España-Alemania se calificará junto a la Argentina en el grupo "D" y a los germanos les basta con un empate para clasificarse en segundo puesto detrás de Argentina.

Un empate basta también a Inglaterra para clasificarse frente a Francia e incluso una derrota por la mínima diferencia.

Los resultados de estos partidos determinarán el fixture de los cuartos de final entre los primeros y segundos de cada grupo.

PORTUGAL SE CLASIFICO GANANDO CLARAMENTE POR 3 A 1

Por Paul Denize

LIVERPOOL, INGLATERRA, Julio 19 (AP). - Brasil ha perdido la copa del mundo de fútbol. Los campeones, los jugadores pasaron hoy a la categoría de "ex-campeones" por culpa y gracia del juego directo, incisivo, rápido y de alto nivel técnico practicado por Portugal.

Magistralmente todavía es posible que los brasileños prosigan en la competición, pero la cosa es tan improbable que tendrá pocos milagrosos.

Los jugadores brasileños abandonaron hoy la cancha después de su derrota con excelente espíritu deportivo a pesar de la gran decepción que sentían. Los aplausos de sus vencedores, quienes los despidieron formando una barrera de honor, no pudieron, sin duda, hacerles olvidar el amargo sabor de la derrota.

En el pleito que se disputó hoy los ex campeones no dieron en ningún momento la impresión de poder superar a sus adversarios. Nunca pudieron imponer su ley, su estilo, su juego.

La lesión sufrida por Pelé a la media hora de juego por falta manifiesta del defensa Morais, trajo una importante carta a la formación brasileña, pero no hay que olvidar que durante una media hora, mientras Pelé seguía en pleno posesión de sus posibilidades, fueron los portugueses quienes dirigieron las operaciones gracias a la "verja negra".

Este jugador culpó a Pelé, y hay que preguntarse porqué los responsables de la formación brasileña no organizaron una vigilancia sobre él, tan severa, por lo menos, como la que se había previsto para la "verja negra".

Sin embargo, parece ser que los directivos brasileños tuvieron bastantes dificultades para formar el equipo, el cual quedó definitivamente constituido poco antes de iniciarse el encuentro. Los jugadores fueron designados en el último momento.

La velocidad de ejecución de los portugueses desde que se inició el juego inmediatamente de manifestar las cosas que había dicho Orosio, el cual desde hacía 24 horas no había ocultado su opinión de que la "mejor defensa es el ataque".

Ya en el primer cuarto de hora Eusebio, en dos ocasiones, y luego Simoes, atacaron a Mingo y realizaron difíciles atajadas, la primera de ellas a los 35 segundos de juego, dejándose escapar seguidamente la bola, y viviendo así un momento de peligro suplementario.

Brasil a la cabeza del mundo

Una acción combinada entre Eusebio y Torres le remató a las manos de Eusebio, teniendo el primer tanto cuando se elevó un cuarto de hora, período durante el cual los brasileños no habían creado más que una ocasión de marcar en el minuto 12, cuando después de una acción de Pelé, el portero tuvo que rechazar la pelota.

Hasta el descanso no cambió el aspecto del encuentro. A los 20 minutos, después de un tiro libre lanzado por Coluna, Eusebio consiguió poner el 1-0 en el caudero de los portugueses.

El juego brasileño seguía embarratado e impreciso. El segundo tiempo trajo dos fases distintas. En la primera los portugueses se defendieron, conformándose con anular los ataques de sus adversarios, y los brasileños pasaron a dominar.

El ímpetu de Paraná, de Silva y de Jairzinho era demasiado impreciso para poner en peligro la meta defendida por Ferreira. La mejor prueba la dio Eusebio a los 70 minutos, al conseguir descontar gracias a un disparo cruzado después de un ataque iniciado desde la zaga.

En la segunda fase de este segundo tiempo, los portugueses volvieron nuevamente a tomar en mano la dirección de las operaciones y Eusebio marcó el tercer gol del partido que dejaba ya el tercer puesto del campeonato mundial a los portugueses para la fase siguiente del torneo y la casi segura eliminación de los brasileños.

Brasil, por la primera vez desde el año 1954, quedaba eliminado de la competición mundial.

Se eliminación, que constituyó probablemente la mayor sorpresa del torneo, no ha sido debida a la casualidad. Con la única excepción del encuentro jugado contra Bulgaria, en ningún otro partido los campeones del mundo parecieron superiores a sus adversarios del grupo "C".

Incluso cuando jugaba Pelé Brasil no dio la impresión de haberse adaptado a la lluvia acostumbrada a los espectadores en estos últimos años, porque le faltaba en el centro de la cancha buena parte de los jugadores comparables a Didi, Vavá, etc.

Se ha pasado una hoja en la historia del fútbol mundial. Brasil, dos veces consecutivas campeón del mundo, para honrar a formar en la lista de los ex-campeones.

Los equipos formaron así: "C" - Portugal - Morais, Eusebio, Vicente, Hilaro, Graca, Coluna - Augusto - Eusebio, Torres, Simoes, Mingo, Rildo, Pelé, Ferreira, Orlando, Rildo - Denilson, Lima - Jairzinho, Silva, Pelé, Paraná.

Derrota del Brasil es el epílogo de una brillante fase del fútbol mundial

LIVERPOOL, (INGLATERRA). Julio 19 (APF). - La derrota del seleccionado brasileño de fútbol ante Portugal por tres goles a uno es el epílogo de una brillante fase del balompié internacional iniciada en el mundial de Suecia.

El declinar de los bicampeones mundiales es un hecho. Indicados como favoritos en el actual campeonato mundial en sólo tres partidos tuvieron dos derrotas y una victoria. La comisión técnica de la Confederación Brasileña de deportes integrada por los responsables de la orientación de Pelé y compañía, fallaron en el sistema táctico y estratégico.

"Brasil perdió porque sus hombres no fueron preparados para participar en este campeonato mundial completamente diferente a los anteriores", declaró a la agencia France Presse, Leonidas, el otrora famoso fenómeno brasileño.

Portugal fue un equipo preparado técnica y psicológicamente para enfrentar las duras jornadas de este torneo, humildad, cohesión y ejecución de planes acertados son el secreto de sus triunfos", añadió Leonidas.

El técnico Vicente Feola, vocero de la CBF (Confederación Brasileña de Deportes) dijo: "Para ganar un partido el campeonato mundial hay muchos factores que deben coincidir favorablemente, nosotros tuvimos jugadores lesionados en los preparativos y en los octavos de final. La suerte no estuvo a nuestro lado, ante"



RILDO, jugador que nilló a Bortolotto, fue el que logró el gol de Brasil, en el encuentro jugado ayer frente a Portugal que se definió en favor del equipo luso, determinando la eliminación del equipo "surivivo".

Derrota del Brasil es el epílogo de una brillante fase del fútbol mundial

Hungría se lesionó Alén, y con Portugal Pelé.

Por su parte, los observadores y periodistas internacionales unánimes en afirmar que la calidad y la técnica del jugador brasileño siendo el entrenador. Los hombres que orientaron la campaña fantástica de grandes res como Pelé, Didi, Sante, Ilini, Vavá y tantos otros, trataron que están complejizando superados.

La falta de cohesión entre los bicampeones fue completa. Durante tres meses de preparación Vicente Feola y Carlos Nascimeto contaron con un excelente material humano que no supieron provechar.

El ex guardavallas del seleccionado uruguayo, Carlos Castella afirmó a la agencia France Presse: "En este campeonato mundial verdadero arte del fútbol es imposible de practicar. Es una verdadera corrida de toros, los jugadores se agreden tres veces consecutivas en su rodilla derecha, la cual vale para un gol pero es el primer juego contra Bulgaria. El rey, que es el mejor jugador del fútbol del mundo, nunca pudo competir en un torneo como este con la complicancia de los jugadores impenitentes y fríos ante los dadores atentos".

Mas adelante, Castella, que es periodista de una importante red de televisión brasileña, agregó: "Brasil prácticamente tuvo equipo por equipo siempre cambió en las alineaciones".

El supervisor Carlos Nascimeto al abandonar el estadio al autobús con la cabeza baja murmuró para los periodistas: "No es hora de hablar".

La delegación brasileña por carretera hacia su concentración de Lymn una hora después de haber terminado el partido sin dar ninguna indicación definitiva a los cientos de periodistas especiales. También estuvieron ausentes en el reportaje de televisión que los servicios de televisión de la BBC realizan luego de cada partido. Pelé, respondiendo, negó prestar cualquier declaración.

El doctor Hilton Gostin declaró un boletín médico con detalles sobre la lesión del "rey" Brasil, pero negó estar preocupado con un boletín extranjero que que aportó valiosos elementos de fútbol moderno, tal la lesión de 4.2 y 4.3.3 mudamente marcada y la aparición de la lesión más extraordinaria en la historia del balompié: Edson Arantes do Nascimento, más conocido como "Pelé".

La etapa de hoy al finalizar ha concluido hoy al finalizar los octavos de final. Podría haber sido suficiente al Hungría por tres goles a uno mañana en Manchester.

CON CUATRO PARTIDOS TERMINAN HOY LOS CUATROS DE FINAL DE LA RIVIERA

Esta tarde se definirá en Inglaterra los nombres de los cuatro equipos que acompañarán a Argentina, Uruguay, Portugal y Rusia, en los cuartos de final del Campeonato Mundial de Fútbol. A esos cuatro conjuntos ya clasificados por los octavos de final se sumarán los que logren mejor puntaje o promedio de goles luego de los siguientes encuentros: Francia con Inglaterra; España versus Alemania, Hungría contra Bulgaria y Chile frente a Rusia.

No hay que exagerar la posibilidad de que los dos elencos del Río de la Plata se enfrenten ya en la próxima etapa. Bastará que los resultados de mañana entre los otros dos equipos de sus grupos respectivos los sitíen en primero y segundo lugar, respectivamente.

La Wembley un cuadro mexicano decisivo, con fútbol depurado de alta clase y clamorosa por 35,000 personas que defendieron la lluvia y el frío, no consiguió pelear la meta uruguaya.

La diferencia para jugar por dos tantos en el mundial. Ocasiones desperdiciadas a las veces y otras por error. Los mexicanos, los tuvo el cuadro azteca para alcanzar no sólo los cuartos sino tres, a esto contribuyó el fútbol del día de hoy.

La Wembley que utilizar guarismos para eliminar definitivamente a Brasil y también a Chile. Brasil "necesita" exactamente para realizar lo que parece un imposible salvamento, que Bulgaria derrote a Hungría por tres a cero. Un score superior calificaría a los búlgaros. Un score inferior haría avanzar a Hungría.

Para Chile la condición "sine qua non" es una victoria por un gol a cero por lo menos frente a la Unión Soviética. Pero en este mundial se han visto tantas cosas que una más de gran tamaño ya no extrañaría.

El vencedor de España-Alemania se calificará junto a la Argentina en el grupo "D" y a los germanos les basta con un empate para clasificarse en segundo puesto detrás de Argentina.

"31" con The Strongest y "U" Municipal juegan el domingo

The Strongest y 31 de Octubre protagonizarán el encuentro estelar de próxima jornada de Primera División "A". El preliminar estará a cargo de Universitario y Municipal, de acuerdo al fixture aprobado anoche en la reunión ordinaria del Consejo Central de la Asociación de fútbol local.

El árbitro argentino, Jorge Mucilua, que debutó el domingo pasado dirigiendo el encuentro de Bolívar y Always Ready, fue presentado oficialmente a los miembros de la Asociación Local de Fútbol, Mucilua al mismo tiempo, hizo entrega de un banderín de la Asociación de Árbitros de la Argentina a los directivos de la Asociación.

El club Bolívar, mediante su delegado, solicitó permiso para poder actuar el próximo domingo en la localidad de Arica, indicando que también formará parte de la delegación el jugador Isidro Pontecoste, reciente contratación de la entidad celeste. Seguidamente se leyó el informe que presentara la institución "académica" de la liga realizada por su plantel futbolístico por el norte argentino y la población de Tupiza.

El delegado de Bolívar opinó que se debía mandar una representación al Comité Nacional de Deportes para que esta entidad supiera a las Fuerzas Armadas realizar la Parada Militar en otro lugar que no sea el estadio Simón Bolívar.

La última fecha de Primera División, se recordaron 44,919,80 pesos bolivianos por la venta de 7,186 entradas. A Bolívar, Unión Maestranza, Chaco y Always Ready les corresponde a 2,948,83 pesos bolivianos a cada uno.

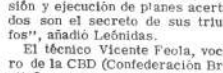
Luego de la reunión, la Asociación rindió homenaje a la revolución emancipadora del 16 de julio de 1809. En el acto hicieron uso de la palabra el Sr. Eduardo Sáenz García y el Dr. Juan Bustillos, quienes pusieron de relieve las virtudes del caudillo y de los otros próceres de la independencia.

Brasil	2	Bulgaria	0
Alemania	5	Suiza	0
Rusia	3	Corea	0
Argentina	3	España	1
Italia	2	Francia	1
Portugal	2	Chile	0
Hungría	3	Hungría	1
Uruguay	3	Brasil	1
España	2	Francia	1
Chile	2	Suiza	1
Argentina	1	Corea	1
Rusia	0	Alemania	0
Inglaterra	1	Italia	0
Portugal	3	México	0
		Bulgaria	0

Para los campeones todavía es motivo de trágicas reflexiones "lo que pudo haber sido" si Pelé hubiese jugado en el partido de la semana pasada contra Hungría.

Los húngaros ofrecieron una clásica exhibición de fútbol agresivo y obligaron al técnico brasileño Vicente Feola a introducir cambios radicales en su alineación para el partido decisivo de hoy frente a Portugal.

Cortesía de:



La Línea Aérea Internacional Colombiana

MESKY formará en el team soviético que enfrentará hoy a Chile. Los rusos ya están clasificados y el resultado ya no tiene mayor trascendencia para ellos.